

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 102 (1984)
Heft: 5

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 55.–, halbj. Fr. 33.–, Ausland Fr. 70.– jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 60 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 55.–, un semestre fr. 33.–, étranger fr. 70.– par an
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm. 60 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 5 – 57

Bern, Samstag, 7. Januar 1984
Berne, samedi, 7 janvier 1984

102. Jahrgang
102e année

No 5 – 7. 1. 1984

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge – Faillites et concordats – Fallimenti e concordati

Handelsregister (Stiftungen) – Registre du commerce (fondations) – Registro di commercio (fondazioni)

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 326921–326971

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Reexport von Stahlprodukten, die aus der Europäischen Gemeinschaft (EG) importiert wurden – Réexportation de produits sidérurgiques importés de la Communauté européenne (CE).

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Konkurse – Faillites – Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

Konkurseröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich

(34)

Gemeinschuldner: Bucher Werner, geboren 1938, von Rain LU, Rautstrasse 399, 8048 Zürich, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma Werner Bucher, Generalbauunternehmung, Badenerstrasse 653a, 8048 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 26. August 1983.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 27. Januar 1984.

8048 Zürich, den 28. Dezember 1983

Konkursamt Altstetten-Zürich
Altstetterstrasse 142, 8048 Zürich

Kt. Zürich

(35)

Gemeinschuldner: Schindler René, geboren 4. August 1948, von Röthenbach BE, Kellner, Josefstrasse 182, 8005 Zürich, Inhaber der im Handelsregister des Amtsbezirkes Seftigen eingetragenen Einzelfirma René Schindler, Restaurant Racket, mit Sitz in Kehrsatz BE.

Datum der Konkurseröffnung: 24. November 1983.

Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 27. Januar 1984.

8026 Zürich, den 27. Dezember 1983

Konkursamt Aussersihl-Zürich
Postfach 407, 8026 Zürich

Kt. Zürich

(33)

Gemeinschuldner: Gfeller Heinz Peter, geboren 2. November 1945, von Hasle bei Burgdorf BE, Bautechniker, Furtaltstrasse 103A, 8046 Zürich 11.

Datum der Konkurseröffnung: 10. November 1983.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 27. Januar 1984.

8050 Zürich, den 29. Dezember 1983

Konkursamt Oerlikon-Zürich

Kt. Zürich

(32)

Gemeinschuldner: Wegmann Jörg, geboren 1947, von Neuwil TG und Sitterdorf TG, Kaufmann, wohnhaft in 8154 Oberglatt, Bahnhofstrasse 41.

Datum der Konkurseröffnung: 24. November 1983.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 27. Januar 1984.

8172 Niederglatt, den 29. Dezember 1983

Konkursamt Niederglatt
Kaiserstuhlstrasse 26, 8172 Niederglatt

Kt. Bern

(36)

Vorläufige Konkursanzeige

Gegen die Firma Go Trend Travel AG in Liquidation, Münster-gasse 47, Bern, wurde am 20. Dezember 1983 der Konkurs eröffnet.

Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw., erfolgt später.

3000 Bern, den 23. Dezember 1983

Konkursamt Bern

Kt. Luzern

(79)

Konkursamtliche Nachlassliquidation

Der Nachlass der am 26. August 1983 verstorbenen Gilardi-Brüllhart Seraphine, geboren am 8. März 1913, von Mendrisio TI, wohnhaft gewesen Oberrauerstrasse 41a, Kriens, wird auf dem Konkurswege liquidiert.

Datum der Konkurseröffnung: 29. Dezember 1983.

Eingabefrist: bis 27. Januar 1984.

Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern, den 4. Januar 1984

Konkursamt Luzern-Land

Kt. Glarus

(55)

Gemeinschuldnerin: Mansa Holding AG, Hauptstrasse 34, 8750 Glarus.

Datum der Konkurseröffnung: 25. November 1983.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 27. Januar 1984.

8750 Glarus, den 7. Januar 1984 Konkursamt des Kantons Glarus

Kt. Zug

(52)

Gemeinschuldnerin: Comsteel AG, Bahnhofstrasse 21, 6300 Zug.

Datum der Konkurseröffnung: 21. November 1983.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 27. Januar 1984.

6300 Zug, den 3. Januar 1984

Konkursamt Zug

Kt. Zug

(53)

Gemeinschuldner: Giesswein Heinz Leopold, geboren 11. Februar 1958, von Chur, Kaufmann, Weidstrasse 11, 6343 Rotkreuz, früher in 8037 Zürich, Rotbuchstrasse 65.

Datum der Konkurseröffnung: 9. Dezember 1983.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 27. Januar 1984.

6300 Zug, den 3. Januar 1984

Konkursamt Zug

Kt. Basel-Landschaft

Gemeinschuldnerin: Firma Emea Ltd. (Euton Middle East & African Ltd.), Handel mit Baumaterialien usw., mit Sitz in Pfeffingen, KJusweg 9, c/o Hans Aebin.

Datum der Konkurseröffnung: 29. November 1983.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 26. Januar 1984.

4144 Arlesheim, den 7. Januar 1984 Konkursamt Arlesheim

Kt. Basel-Landschaft

Gemeinschuldnerin: Kaltenbach-Schäublin Ramona, geboren 1934, Wirtin, (frühere Inhaberin der Einzelirma Kabe Stahl-Gitterroste Frau R. Kaltenbach, Münchenstein), wohnhaft in 4142 Münchenstein, Melchior Berristrasse 2.

Datum der Konkurseröffnung: 12. Dezember 1983 (Art. 171 SchKG).

Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 18. Januar 1984, nachmittags 14.30 Uhr, im Büro des unterzeichneten Konkursamtes, Domplatz 9.

Eingabefrist: bis und mit 7. Februar 1984.

Von denjenigen Gläubigern, welche der Gläubigerversammlung nicht beiwohnen und bis zum 18. Januar 1984, mittags 12 Uhr, nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktiven ermächtigen.

4144 Arlesheim, den 7. Januar 1984 Konkursamt Arlesheim

Kt. St. Gallen

Gemeinschuldner: Homberger Hansjörg, von Uster ZH, geboren 17. Oktober 1960, ledig, Autolackierer, wohnhaft Stationsstrasse 1, 9014 St. Gallen (Geschäft bis März 1981: Firma H. Homberger, Auto-Lackiererei, im Rudrzbach, 9424 Rheineck).

Konkurseröffnung: 9. Dezember 1983.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG laut Verfügung vom 29. Dezember 1983.

Eingabefrist für Forderungen (Wert 9. Dezember 1983): bis 27. Januar 1984.

Die vom Schuldner unter Nr. 600.091 ausgestellten Grossistenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiemit widerrufen.

9004 St. Gallen, den 3. Januar 1984

Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Baur

Kt. Aargau

Gemeinschuldner: Meier Anton, 1955, von Zeihen AG, Stapelfahrer, Vogelsangstrasse 9, 5300 Turgi.

Datum der Konkurseröffnung: 7. Dezember 1983 (Insolvenzerklärung).

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 27. Januar 1984.

5400 Baden, den 22. Dezember 1983 Konkursamt Baden

Kt. Aargau

Gemeinschuldnerin: Kreis-Berger Elisabeth, 1949, von Zühl-schlacht TG, Zahnarztchilfin, Stockmattstrasse 66, Baden, früher Pächterin des Café «Kef», 8004 Zürich, wohnhaft gewesen in Adliswil ZH.

Datum der Konkurseröffnung: 1. Dezember 1983 (Insolvenzerklärung).

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 27. Januar 1984.

5400 Baden, den 28. Dezember 1983 Konkursamt Baden

Kt. Aargau

Gemeinschuldner: Gautschi Max, geboren 1946, Vertreter, von Gontenschwil AG, in Wohlen AG, Friedhofstrasse 19.

Datum der Konkurseröffnung: 3. November 1983 (Insolvenzerklärung).

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 27. Januar 1984.

5400 Baden, den 7. Januar 1984 Konkursamt Bremgarten,
5400 Baden

Kt. Aargau

Gemeinschuldnerin: Licht Gschwend AG, Handel mit Beleuchtungskörpern und Inneneinrichtungsgegenständen, sowie Planung und Installation von Beleuchtungs- und Inneneinrichtungen, 8957 Spreitenbach, Pfadackerstrasse 6.

Datum der Konkurseröffnung: 10. November 1983.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 27. Januar 1984.

5400 Baden, den 7. Januar 1984 Konkursamt Baden

Kt. Aargau

Gemeinschuldner: Portmann Alfred, geb. 1955, Carrosseriespengler, von Schupfheim LU, in Hornussen, Hauptstrasse 49.

Datum der Konkurseröffnung: 15. Dezember 1983 (Insolvenzerklärung).

Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 27. Januar 1984 (Wert 15. Dezember 1983).

5200 Brugg, den 4. Januar 1984 Konkursamt Laufenburg,
5200 Brugg

Ct. Ticino

Fallita: Servizio Bauberatungsdienst AG/SA, Kirchstrasse 3, Küsnacht, con succursale a Lugano, Salita Bossoli 8.

Beni immobili della fallita: nel comune di Wollerau SZ, KTN 256: casa di abitazione, con terreno di 873 m², Seestrasse 16A.

Data di apertura del fallimento: 4 novembre 1983.

Procedura sommaria, decreto del 21 dicembre 1983.

Termine per l'insinuazione dei crediti al 21 gennaio 1984.

Vedi anche la pubblicazione nel Foglio ufficiale svizzero di commercio del 28 dicembre 1983 sotto il cantone di Zurigo.

8700 Küsnacht, il 7 gennaio 1984

Ufficio dei fallimenti di Küsnacht
Casella postale 134, 8700 Küsnacht

Ct. de Neuchâtel

Faillite: Racosa Radio-Communications S.A., commerce d'appareils de transmission par radio, société anonyme ayant son siège à Neuchâtel, rue Matthias-Hipp 1.

Date de l'ouverture de la faillite: 15 décembre 1983.

Première assemblée des créanciers: le vendredi 13 janvier 1984, à 15 h., à Neuchâtel, rue Pourtalès 13 (2e étage, salle no 203).

Délai pour les productions: mardi 7 février 1984.

2001 Neuchâtel, le 7 janvier 1984

Office des faillites
Le préposé: Y. Bloesch

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG 230)

Suspension de la liquidation

(LP 230)

Kt. Zürich

Über Geering Romeo, geboren 1951, von Luzern, Steinstrasse 48 (neu Loowiesenstrasse 11), 8106 Adlikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 3. März 1983 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 23. Dezember 1983 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. Januar 1984 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 1200.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, den 3. Januar 1984

Konkursamt Höngg-Zürich:
W. Kunz, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich

Über den Nachlass des Wolfrum Manuel, geboren 1961, von Graz, verstorben 3. Juli 1983, Scheidweg 1, 8105 Watt, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 21. November 1983 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 28. Dezember 1983 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. Januar 1984 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, den 3. Januar 1984

Konkursamt Höngg-Zürich:
W. Kunz, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich

Über die Cestelli AG, Malzstrasse 18, 8045 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 24. November 1983 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 20. Dezember 1983 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. Januar 1984 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8036 Zürich, den 3. Januar 1984

Konkursamt Wiedikon-Zürich:
Spitznagel, Notar

Kt. Zürich

Über die BVA Treuhand & Verwaltungs AG, mit Sitz in Birmensdorf ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 13. Dezember 1983 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 29. Dezember 1983 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. Januar 1984 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 1500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8952 Schlieren, den 30. Dezember 1983

Konkursamt Schlieren
Bahnhofstrasse 2, 8952 Schlieren

Ct. de Vaud

La faillite ouverte le 15 décembre 1983 contre Micro Multibytes Processing SA, rue Haldimand 2, à Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 17 janvier 1984 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 2000.–, cette faillite sera clôturée.

1001 Lausanne, le 7 janvier 1984

Office des faillites de Lausanne:
M. Tavel, préposé

Ct. de Vaud

La faillite ouverte le 7 décembre 1983 contre Gottardo Giovanni, 1261 La Rippe, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande, d'ici au 17 janvier 1984, la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 1500.–, cette faillite sera clôturée.

1260 Nyon, le 3 janvier 1984

Office des faillites de Nyon:
J. Froidevaux, préposé

Kollokationsplan – Etat de collocation

(SchKG 249–251) – (LP 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation original ou rectifié passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich

Änderung des Kollokationsplanes

Im Konkurs über Aulag AG, Germaniastrasse 55, 8006 Zürich, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Fluntern-Zürich, Freiestrasse 15, 8032 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Pfandforderung sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 7. Januar 1984 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8032 Zürich, den 4. Januar 1984

Konkursamt Fluntern-Zürich

Kt. Zürich

(61)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über P + S Handels AG, c/o Liliane Lüthi-Pfister, St. Niklausstrasse 21, 8103 Unteringstringen, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Höngg-Zürich, Wiesergasse 10, 8049 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 7. Januar 1984 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt schriftlich einzureichen:

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8049 Zürich, den 3. Januar 1984

Konkursamt Höngg-Zürich:
W. Kunz, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich

(39)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die Freefashion AG, mit Sitz in Zürich, Winterthurerstrasse 457, 8051 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Oerlikon-Zürich, Schaffhauserstrasse 331, 8050 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 7. Januar 1984 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Oerlikon-Zürich schriftlich einzureichen:

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung – der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen, – der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8050 Zürich, den 30. Dezember 1983

Konkursamt Oerlikon-Zürich:
R. Wälti, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich Kollokationsplan und Inventar Im Konkurs über Lamarco AG in Liquidation, mit Sitz in Zürich, Winterthurerstrasse 457, 8051 Zürich; Inhaberin der an der Saatenstrasse 12, Zürich, und Neugasse 18, Rorschach SG, betriebenen Bekleidungs-geschäfte, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Oerlikon-Zürich, Schaffhauserstrasse 331, 8050 Zürich, zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 7. Januar 1984 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Oerlikon-Zürich schriftlich einzureichen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung – der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche und – der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet. 8050 Zürich, den 30. Dezember 1983 Konkursamt Oerlikon-Zürich: R. Walti, Notar-Stellvertreter	(37) Kt. Luzern Neuaufgabe des Kollokationsplanes Im Konkurs über Weidmann Carl, geb. 1945, Kaufmann, Schürge 2, Triengen, liegt der infolge nachträglicher Anerkennung weiterer Forderungen durch die Konkursverwaltung ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des ergänzten Planes sind innert zehn Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird. 6000 Luzern, den 4. Januar 1984 Konkursamt Luzern-Land	(84) Kt. Aargau Im summarischen Verfahren des Grubenmann Ernst, 1955, von Teufen AR, Werkstatt-Mitarbeiter, Bahnhofstrasse 100, 8957 Spreitenbach, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden bezüglich des Inventars sind bis längstens 17. Januar 1984, erstere beim Bezirksgericht Baden, letztere beim Gerichtspräsidium Baden einzureichen, andernfalls Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden. Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Baden schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird. 5400 Baden, 3. Januar 1984 Konkursamt Baden
Kt. Zürich Kollokationsplan und Inventar Im Konkurs über Bärg AG, Birmensdorferstrasse 126, 8902 Urdorf, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schlieren, Bahnhofstrasse 2, 8952 Schlieren, zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 7. Januar 1984 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Schlieren schriftlich einzureichen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet. Die allfällig von der Bärg AG unter der Nr. 931 897 ausgestellten Grossisteneklarationen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen. 8952 Schlieren, den 30. Dezember 1983 Konkursamt Schlieren	(67) Kt. Basel-Stadt Nachtrag zum Kollokationsplan Gemeinschuldner: 1. Werner Ludin AG, Elisabethenstrasse 56, Basel. 2. Temporia AG, Glockengasse 4, Basel. 3. Kern-Rabiti Walter, Claragraben 114 (früher Oehsengasse 17), Basel. Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen. 4001 Basel, den 7. Januar 1984 Konkursamt Basel-Stadt	(69) Kt. Aargau Im Konkurs über Döbeli Johann, 1925, gew. Masseur, von Boniswil, in Unterkulm wohnhaft gewesen bis 8. April 1982, später in Zufikon (Massage-Praxis in Zürich, Florastrasse 30); gestorben am 26. April 1982, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls wird der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet (Zuständiges Gericht Bezirksgericht Kulm, 5726 Unterkulm). Innert der gleichen Frist sind eventuelle Beschwerden auf Anfechtung des Inventars beim Gerichtspräsidium Kulm, 5726 Unterkulm, einzureichen. 5036 Oberentfelden, den 4. Januar 1984 Konkursamt des Bezirks Kulm Gemeindehaus, 5036 Oberentfelden
Kt. Bern Kollokationsplan und Inventar Gemeinschuldnerin: Holzimporte Bern, Gisin & Co., Sandrainstrasse 10, 3007 Bern. Anfechtungsfrist: 17. Januar 1984. 3000 Bern, den 21. Dezember 1983 Konkursamt Bern	(43) Kt. St. Gallen Kollokationsplan und Inventar Gemeinschuldner: Schlegel Bruno, 1959, Monteur, von Wartau, Staudnerbrückli, 9472 Grabs, früher: Lagerstrasse 5, 9470 Buchs. Auflage- und Anfechtungsfrist: 10. bis 19. Januar 1984. 9475 Sevelen, den 3. Januar 1984 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle 1, 9475 Sevelen: T. Hardegger	(81) Kt. Aargau Im Konkurs über Speck Armin, 1933, gew. Chauffeur, von Zug, wohnhaft gewesen in 5712 Beinwil am See, Bühlstrasse 80; gestorben am 27. Februar 1983, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls wird der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet (Zuständiges Gericht Bezirksgericht Kulm, 5726 Unterkulm). Innert der gleichen Frist sind eventuelle Beschwerden auf Anfechtung des Inventars beim Gerichtspräsidium Kulm, 5726 Unterkulm, einzureichen. 5036 Oberentfelden, den 4. Januar 1984 Konkursamt des Bezirks Kulm Gemeindehaus, 5036 Oberentfelden
Kt. Bern Kollokationsplan und Inventar Gemeinschuldnerin: Vivere SA, Amthausgasse 3, 3011 Bern. Anfechtungsfrist: 17. Januar 1984. 3000 Bern, den 23. Dezember 1983 Konkursamt Bern	(42) Kt. St. Gallen Kollokationsplan und Inventar Gemeinschuldnerin: Atex Feuerschutz AG, Eschen, Filiale Grabs, Mühlbachweg, 9472 Grabs. Auflage- und Anfechtungsfrist: 9. bis 18. Januar 1984. 9475 Sevelen, den 7. Januar 1984 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle 1, 9475 Sevelen: T. Hardegger	(82) Kt. Aargau Im Konkurs über Speck Armin, 1933, gew. Chauffeur, von Zug, wohnhaft gewesen in 5712 Beinwil am See, Bühlstrasse 80; gestorben am 27. Februar 1983, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls wird der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet (Zuständiges Gericht Bezirksgericht Kulm, 5726 Unterkulm). Innert der gleichen Frist sind eventuelle Beschwerden auf Anfechtung des Inventars beim Gerichtspräsidium Kulm, 5726 Unterkulm, einzureichen. 5036 Oberentfelden, den 4. Januar 1984 Konkursamt des Bezirks Kulm Gemeindehaus, 5036 Oberentfelden
Kt. Bern Kollokationsplan und Inventar Gemeinschuldnerin: Logial Informatique SA, commerce de systèmes informatiques, création et vente de matériel de bureau, rue du Léman 3/12, 1800 Vevey. Date du dépôt: 7 janvier 1984. Etat de collocation modifié suite de l'admission de 2 productions tardives (créances de 2e et 5e classes). Délai pour intenter action en opposition: 17 janvier 1984, sinon l'état de collocations sera considéré comme accepté. 1800 Vevey, le 3 janvier 1984 Office des faillites de Vevey: B. Stutzmann, préposé	(44) Kt. Aargau Im summarischen Verfahren des Frei Hans-Peter, 1950, Wirt, von Mogelsberg SG, Weststrasse 42, Neuenhof, früher Restaurant Don Camillo, Wettingerstrasse 3, Baden, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden bezüglich des Inventars sind bis längstens 17. Januar 1984, erstere beim Bezirksgericht Baden, letztere beim Gerichtspräsidium Baden einzureichen, andernfalls Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden. Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Baden schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird. 5400 Baden, den 27. Dezember 1983 Konkursamt Baden	(62) Kt. Aargau Im summarischen Verfahren des Frei Hans-Peter, 1950, Wirt, von Mogelsberg SG, Weststrasse 42, Neuenhof, früher Restaurant Don Camillo, Wettingerstrasse 3, Baden, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden bezüglich des Inventars sind bis längstens 17. Januar 1984, erstere beim Bezirksgericht Baden, letztere beim Gerichtspräsidium Baden einzureichen, andernfalls Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden. Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Baden schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird. 5400 Baden, den 27. Dezember 1983 Konkursamt Baden
Kt. Bern Kollokationsplan und Inventar Gemeinschuldnerin: Logial Informatique SA, commerce de systèmes informatiques, création et vente de matériel de bureau, rue du Léman 3/12, 1800 Vevey. Date du dépôt: 7 janvier 1984. Etat de collocation modifié suite de l'admission de 2 productions tardives (créances de 2e et 5e classes). Délai pour intenter action en opposition: 17 janvier 1984, sinon l'état de collocations sera considéré comme accepté. 1800 Vevey, le 3 janvier 1984 Office des faillites de Vevey: B. Stutzmann, préposé	(66) Kt. St. Gallen Kollokationsplan und Inventar Gemeinschuldnerin: Lumago SA, 9445 Rebstein. Auflage- und Anfechtungsfrist: 9. bis 18. Januar 1984. 9475 Sevelen, den 7. Januar 1984 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle 1, 9475 Sevelen: T. Hardegger	(38) Ct. de Vaud Etat de collocation complémentaire Faillie: Boulaz S.A., route de Genève 44, 1003 Lausanne. Troisième dépôt de l'état de collocation ensuite de l'admission: – en gage immobilier et mobilier, d'un droit de gage qui avait été contesté – en 5e classe, soit partiellement, soit totalement, de créances, dont les collocations avaient été suspendues cf à l'art. 59 OOF. L'état de collocation est déposé à l'office des faillites de Lausanne, place de la Gare 10, 1003 Lausanne. Délai pour intenter action en opposition au 17 janvier 1984, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté. Les cartes de grossistes émises par la société faillie sous n° 754 310 sont radiées par la présente publication. 1001 Lausanne, le 30 décembre 1983 L'administration spéciale: M. Tavel R. Lavanchy

Schluss des Konkursverfahrens (SchKG 268)

Clôture de la faillite (LP 268)

Kt. Zürich

Das Konkursverfahren über **Fabbri Umberto Pietro**, geboren 1943, von Linthal GL, Vertreter, Dorfstrasse 15, 8154 Oberglatt, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 28. Dezember 1983 als geschlossen erklärt worden.

8172 Niederglatt, den 29. Dezember 1983

Konkursamt Niederglatt,
8172 Niederglatt

Kt. Appenzell I.Rh.

Gemeinschuldner: **Fässler Hanspeter**, 1946, Bahnhofstrasse 44, Appenzell.

Datum der Schlussurteilung: 29. Dezember 1983.

9050 Appenzell, den 4. Januar 1984

Konkursamt Appenzell

Kt. St. Gallen

Gemeinschuldnerin: **Humana-Schule AG**, Dufourstrasse 4 bis 6, 9500 Wil.

Schlussverfügung vom 27. Dezember 1983.

9240 Uzwil, den 3. Januar 1984

Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Uzwil: U. Ghirlanda

Kt. Aargau

Das Konkursverfahren über die **Acryform AG**, Verarbeitung von Kunststoffen, in Wohlen AG, Bremgartenstrasse 54, ist durch Beschluss des Bezirksgerichtes Bremgarten vom 15. Dezember 1983 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, den 7. Januar 1984

Konkursamt Bremgarten,
5400 Baden

Kt. Aargau

Das Konkursverfahren über **Hüsler Walter**, 1936, Sanitäre Installationen, von Neuenkirch LU, in Rudolfstetten AG, Alpenweg 4, ist durch Beschluss des Bezirksgerichtes Bremgarten vom 15. Dezember 1983 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, den 7. Januar 1984

Konkursamt Bremgarten,
5400 Baden

Ct. de Neuchâtel

La liquidation de la faillite de **Chapuis Claude**, 1947, carrossier, domicilié rue du Lac 50, au Landeron, a été clôturée par ordonnance de la présidente du Tribunal civil du district de Neuchâtel, rendue le 30 décembre 1983.

2001 Neuchâtel, le 7 janvier 1984

Office des faillites
Le préposé: Y. Bloesch

Konkurssteigerungen (SchKG 257-259)

Kt. St. Gallen

Liegenschaftsversteigerung

Gemeinschuldner: **Wucher Walter**, Garagist, Burgeck-Garage, Burgstrasse 85, 9013 St. Gallen, wohnhaft: Spiserwiesstrasse 11, 9030 Abtwil.

Steigerungstag: Freitag, 13. Januar 1984, 14.30 Uhr.

Steigerungsort: Restaurant «Sonnes», 9030 Abtwil.

Grundpfand:

Grundbuch Gaiserwald, Grundstück Nr. 918, Spiserwiesstrasse 11, 9030 Abtwil;

Wohnhaus Nr. 1088

591 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten

Amtliche Schätzung vom 25. Mai 1977

Konkursamtliche Schätzung vom 19. September 1983

VW Fr. 212 000.–
VW Fr. 38 000.–

VW Fr. 250 000.–

Fr. 220 000.–

Anmerkungen:

1. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Zuschlagspreis eine Barzahlung von Fr. 50 000.– zu leisten.

2. Das Grundstück kann am Vormittag des Steigerungstages von 10 bis 11.30 Uhr besichtigt werden.

3. Es wird auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken im Ausland vom 23. März 1961 mit den seitherigen Änderungen, insbesondere derjenigen vom 21. März 1973 und die Verordnung des Bundesrates hiezu vom 21. Dezember 1973, aufmerksam gemacht. Der Beschluss und die Verordnung sind insbesondere auch von juristischen Personen mit Sitz in der Schweiz zu beachten.

4. Im weiteren wird auf Art. 257-259 SchKG, Art. 77 ff. KV und Art. 130 ff. VZG sowie die Publikationen im St. Gallischen Amtsblatt vom 12. Dezember 1983 und 9. Januar 1984 verwiesen.

9004 St. Gallen, den 5. Dezember 1983

Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Rüthemann

Nachlassverträge – Concordats – Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(SchKG 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Kt. Luzern

Gläubigerversammlung

Schuldner: **Najer Oskar**, Kaufmann, Ottingenbühlstrasse 43, 6030 Ebikon, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Spiegelroot, Fabrikation von und Handel mit Spiegeln und Bilderrahmen, Oberfeld, 6037 Root, mit Ladenlokal an der Waldstätterstrasse 12, 6003 Luzern.

Die Gläubigerversammlung findet statt am Donnerstag, 9. Februar 1984, 14.30 Uhr, im Restaurant Schützenhaus, Horwerstrasse 93, Luzern.

Aktenaufgabe: Während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung im Büro der Sachwalterin.

6003 Luzern, den 30. Dezember 1983

Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:
Redinvest Finanz und Verwaltungs AG,
Luzern

Verlängerung der Nachlass-Stundung

(SchKG 295, Abs. 4)

Proroga della moratoria

(LEF 295, capoverso 4)

Kt. Aargau

Das Bezirksgericht Baden, II. Abt., hat in seiner Sitzung vom 15. Dezember 1983 die bewilligte Nachlass-Stundung von Herrn **Von-esch Bruno**, Gartenbau- und Dachdeckergeschäft, Zürcherstrasse 62, 5432 Neuenhof, einem Gesuch des Sachwalters entsprechend, um zwei weitere Monate verlängert, d. h. bis am 8. März 1984.

5603 Staufen, den 28. Dezember 1983

Der Sachwalter:
K. Riesen
Risag GmbH Lenzburg

Ct. Ticino

Con decreto 30 dicembre 1983 il pretore di Bellinzona ha prorogato fino al 10 febbraio 1984 la moratoria concessa con decreto 25 settembre 1983 alla **Mecauro SA**, Bellinzona.

6500 Bellinzona, il 30 dicembre 1983

Il pretore:
M. Dell'Ambrogio

Homologation du concordat

(LP 306, 308, 317)

Ct. de Berne

Par jugement du 23 décembre 1983, le président du Tribunal du district de Courtelary a homologué le concordat-dividende de 15% conclu par **Iannantonio Giuseppe**, 2605 Sonceboz, avec ses créanciers et a chargé l'Office des faillites du district de Courtelary, par son préposé extraordinaire **M. Bregnard**, de l'exécution du concordat.

Ledit jugement est devenu définitif et est rendu public par la présente.

2608 Courtelary, le 4 janvier 1984

Le président du Tribunal:
Ph. Beauchat

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

(SchKG 250, 316g)

Kt. St. Gallen

Neuaufgabe des Kollokationsplanes infolge nachträglicher Zulassung von Forderungseingaben

Schuldnerin: **Büchel Immobilien AG** in Nachlassliquidation, Rebstein.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 12. bis 22. Januar 1984.

9435 Heerbrugg, den 4. Januar 1984

Der Liquidator:
Fürsprecher Ch. Egli
Bernecker Strasse 26, 9435 Heerbrugg

Verteilungsliste und Schlussrechnung im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung (SchKG 316p)

Kt. Zürich

Verteilungsliste

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung von **PETER Werner**, Neuackerstrasse 41, 8125 Zollikerberg, liegt die gemäss Art. 316f SchKG zu erstellende Verteilungsliste den beteiligten Gläubigern vom 10. bis 30. Januar 1984 beim Liquidator gegen vorherige telefonische Anmeldung zur Einsicht auf.

8001 Zürich, den 28. Dezember 1983

Der Liquidator:
Dr. Hans Weil, Rechtsanwalt
Bahnhofstrasse 35, 8001 Zürich

Verschiedenes – Divers – Varia

Kt. Basel-Stadt

Lastenverzeichnis mit Kollokationsplan

Im Liquidationsverfahren nach Art. 134 VZG betreffend die **Ibag AG** Liegenschaftsservice, in Basel, liegt das Lastenverzeichnis mit Kollokationsplan bezüglich der in Basel gelegenen Liegenschaft, Sektion II, Parzelle 2193, Wohnhaus, Stöberstrasse 35, den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Basel-Stadt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses mit Kollokationsplan sind bis zum 17. Januar 1984 anhängig zu machen, widrigenfalls es als anerkannt betrachtet würde.

4001 Basel, den 7. Januar 1984

Konkursamt Basel-Stadt

Ct. de Vaud

Machines et matériel d'exploitation d'atelier de photographie – mobilier divers – etc.

Mercredi 18 janvier 1984, à 14 h. 30, dans les locaux de P3D Laboratoire de Traitement pour Cibachrome, Vernand-Dessous 4, 1033 Cheseaux, l'Office des poursuites de Lausanne-Ouest procédera à la vente aux enchères publiques, au comptant et à tout prix, avec enlèvement immédiat, de:

1 machine rotative marque Constamat R, type Const. R 100 pour le traitement Cibachrome P 3; 1 agrandisseur Ahel couleur, type 12 M, série 8206, avec objectifs Componon 50, 80 et 150 mm; 1 grand appareil à soufflet, pied métal avec moteur et roulettes; 1 appareil Minolta Color Enlarger II avec table; 2 lampes sur-trépied Braun HL 1000; 2 tonneaux Rollmix 60 sur roulettes; 41 porte-affiches div. grand; 19 cartons de plaques plastiques pour photos; 4 rayonnages métalliques; 1 armoire plastique; 1 comptoir à rayonnages; 1 table rectangulaire; 1 table basse; 1 bureau bois, 6 tiroirs; 6 chaises div.; 2 fauteuils cuir brun; 1 aspirateur Rotel; 1 radio Recorder; etc.

Biens visibles dès 14 h.

Rendez-vous des amateurs à 14 h., devant le Café du Stand de Tir de Vernand.

Des renseignements peuvent être obtenus en téléphonant au 021 44 24 47.

1001 Lausanne, le 7 janvier 1984

Office des poursuites de Lausanne-Ouest:
G. Barbey, chef de bureau

Ct. de Vaud

Vente d'immeubles – Habitation – Auberge

Le mercredi 25 janvier 1984, à 15 h., au Château de Rolle, salle du Tribunal, il sera procédé à la vente aux enchères publiques des immeubles désignés ci-dessous appartenant à **Meylan Philippe** et sa femme **Gilberte**, chacun pour 1/2, actuellement domiciliés, rue du Beulet 6, Genève.

Commune de Perroy

Parcelle 212 – feuille 1 «A Perroy»

Habitation, auberge, no d'ass. 53

Places-jardins

Surface totale

224 m²

30 m²

254 m²

Mentions: Accessoires de fr. 15 700.– du 11 février 1977 no 60342bis.

Estimation fiscale: fr. 673 000.–

Estimation de l'Office: fr. 625 000.–

Valeur assurance incendie: fr. 1 137 500.– (indice 700)

Distribution:

Rez

café-restaurant avec salle à manger de 60 places, chaufferie, local citerne, cave à vins, cuisine et économat, grande cave-carnotzet avec jeu de pétanque.

1er étage

par escalier intérieur, grande salle de 50 places avec scène, local repassage, 2 chambres dont une avec grande alcôve, bain-WC.

2e étage-combles

2 chambres dont une avec alcôve, douche et WC, galetas.

Surcombles

galetas.

Confort

chauffage central au mazout avec production d'eau chaude combinée.

Les conditions de vente, l'état des charges, la désignation cadastrale sont à la disposition des intéressés au bureau de l'Office.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions spéciales (loi Furgler) relatives à l'acquisition d'immeubles par des personnes étrangères ou domiciliées à l'étranger ou des sociétés considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.

Visites sur rendez-vous préalable: tél. 021 75 15 63.

1180 Rolle, le 29 décembre 1983

Office des poursuites de Rolle:
G. Murry, préposé

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Stiftungen – Fondations – Fondazioni

Zürich – Zurich – Zurigo

Nachtrag

Pensionskasse der Zürcher Ziegeleien, in Zürich 3 (SHAB Nr. 306 vom 31. 12. 1983, S. 4468). Die Stiftungsurkunde wurde gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich am 1. 12. 1983 geändert.

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Hostettler AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 259 vom 6. 11. 1982, S. 3550). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Ernst Matzinger, von Rüdlingen, in Rickenbach ZH, Mitglied des Stiftungsrates. Neue Adresse der Stiftung: Asylstrasse 39, Zürich 7, c/o Hostettler AG.

27. Dezember 1983

Fürsorgestiftung der Firma Spirella AG, in Embrach (SHAB Nr. 6 vom 8. 1. 1983, S. 74). Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Oskar Klotzli, von Bätterkinden, in Humlikon, und Roland Wüst, von Uffikon, in Zürich, beide Mitglieder des Stiftungsrates.

27. Dezember 1983

Angestellten-Stiftung der Firma Herbag, Herstellung von Baustoffen AG, Zürich, in Zürich 11 (SHAB Nr. 193 vom 19. 8. 1978, S. 2613). Die Unterschriften von Dr. iur. Heinrich Schmuki und Dr. Erwin Gschwend sind erloschen. Heinz Vollenweider, nun in Jona, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun auch als Präsident des Stiftungsrates. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Rosmarie Keller, von Bischofszell, in Rapperswil SG (dem Stiftungsrat nicht angehörend).

27. Dezember 1983

Arbeiter-Stiftung der Firma Herbag, Herstellung von Baustoffen AG, Zürich, in Zürich 11 (SHAB Nr. 193 vom 19. 8. 1978, S. 2613). Die Unterschriften von Dr. iur. Heinrich Schmuki und Dr. Erwin Gschwend sind erloschen. Heinz Vollenweider, nun in Jona, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun auch als Präsident des Stiftungsrates. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Rosmarie Keller, von Bischofszell, in Rapperswil SG (dem Stiftungsrat nicht angehörend).

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Herbag, Herstellung von Baustoffen AG, Zürich, in Zürich 11 (SHAB Nr. 193 vom 19. 8. 1978, S. 2613). Die Unterschriften von Dr. iur. Heinrich Schmuki und Dr. Erwin Gschwend sind erloschen. Heinz Vollenweider, nun in Jona, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun auch als Präsident des Stiftungsrates. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Rosmarie Keller, von Bischofszell, in Rapperswil SG (dem Stiftungsrat nicht angehörend).

27. Dezember 1983

Refidat Treuhand-Gesellschaft, in Zürich 8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1983, S. 205). Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Peter Piller, von Zürich, in Regensdorf. Der Prokurist Jürg Alisapach wohnt nun in Satigny; sein Bürgerort ist nicht Hemmikon, sondern Hemmiken.

27. Dezember 1983

Stiftung für die Personalfürsorge der Firma Borbe-Wanner AG, in Dietikon (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1979, S. 361). Unterschrift von Herbert Borbe erloschen. Es führen weiterhin Kollektivunterschrift: Dr. Heinz Friedrich Wyss nicht mehr als Vizepräsident, sondern als Präsident, und Irmgard Leuner-Borbe, Mitglied des Stiftungsrates, nun als Vizepräsidentin desselben. Neu führt Kollektivunterschrift: Werner Wedeking, von Zürich, in Küssnacht ZH, Mitglied des Stiftungsrates. Die Vertretung der Stiftung erfolgt ausschliesslich in der Weise, dass Dr. Heinz Friedrich Wyss, Präsident, oder Irmgard Leuner-Borbe, Vizepräsidentin, oder Edgar Bannwart, Protokollführer, oder Werner Wedeking, Mitglied, je bei Josef Huber oder Johannes Bachmann oder Willi Capigiani, Mitglieder des Stiftungsrates, zeichnen; die vier Erstgenannten einerseits und die drei Letztgenannten andererseits zeichnen nicht auch unter sich.

27. Dezember 1983

Wohlfahrts- und Unterstützungsfonds der Firma Borbe-Wanner AG, Dietikon, in Dietikon (SHAB Nr. 197 vom 24. 8. 1974, S. 2319). Unterschrift von Herbert Borbe erloschen. Neu führt Einzelunterschrift: Edgar Bannwart, von Zürich, in Uitikon, Präsident des Stiftungsrates.

27. Dezember 1983

Alters- und Fürsorgestiftung für die Arbeitnehmer der Firma Gary AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 241 vom 17. 10. 1981, S. 3259). Unterschrift von Dr. iur. Hans Meyer-Fröhlich erloschen. Emanuel Stern führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als Präsident, sondern nun als einziges Mitglied des Stiftungsrates.

27. Dezember 1983

Stiftung Studenten-Discount, in Zürich 6 (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1979, S. 2345). Die Unterschriften von Felix Mathis und René Weiss sind erloschen. Neu führen Einzelunterschrift: Hugo Thalmann, von Eschikon und Wetzikon, in St. Gallen, Präsident, und Markus Humbel, von und in Zürich, weiteres Mitglied des Stiftungsrates und Geschäftsleiter.

27. Dezember 1983

Fürsorge-Stiftung der Kiesel-Reiss-Bau AG, Winterthur, in Winterthur 11 (SHAB Nr. 12 vom 15. 1. 1983, S. 161). Die Unterschrift von Dr. Peter von Wyss ist erloschen.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Dima Zürich, Vertragsdienst AG, in Zürich 9, Bachmattstrasse 53, bei der Dima Zürich Vertragsdienst AG (Neueintragung). Datum der Stiftungsurkunde: 3. 11. 1983. Zweck: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma «Dima Zürich Vertragsdienst AG», in Zürich, und ihre Angehörigen und Hinterlassenen sowie Personen, für die die Arbeitnehmer nachweisbar bis zuletzt gesorgt hat, gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit, Unfall und in besonderen Notlagen. Organe der Stiftung: Stiftungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Stiftung wird vertreten mit Kollektivunterschrift zu zweien durch Hansruedi Oehler, von Balgach, in Küssnacht ZH, Präsident des Stiftungsrates, sowie ferner Jeannette Dubosson, von Zürich und Troistorrens, in Weiach, und Philippe Dubosson, von Troistorrens, in Zürich, beide Mitglieder des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Kurt Abraham-Stiftung, in Zürich 1, Bahnhofstrasse 45, bei der Schweizerischen Bankgesellschaft (Neueintragung). Datum der Stiftungsurkunde: 15. 12. 1983. Zweck: Unterstützung mittelbarer Patienten der Gebiete Orthopädie und Querschnittlähmung, von geistig Behinderten; ferner Förderung von Aktionen auf diesen Gebieten und allgemeinen Aktivitäten der schweizerischen und internationalen

Organisationen des Roten Kreuzes und der Flüchtlingshilfe. Organe der Stiftung: Stiftungsrat von 2 oder mehr Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Mitglieder des Stiftungsrates führen Kollektivunterschrift zu zweien. Die Vertretung erfolgt im erwähnten Sinne durch Werner Haas, von Embrach, in Illnau-Effretikon, Präsident des Stiftungsrates, und Dr. Hermann Wipf, von Zürich und Ossingen, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Markus Wepfer, in Zollikon, Rietholzstrasse 9, Zollikon, bei der Firma Markus Wepfer, Baugeschäft, (Neueintragung). Datum der Stiftungsurkunde: 5. 12. 1983. Zweck: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma «Markus Wepfer, Baugeschäft», in Zollikon, bei Alter, Invalidität bzw. bei deren Ableben für ihre Hinterbliebenen; ferner können den Arbeitnehmer bzw. deren Hinterbliebenen in den Fällen von Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit sowie unverschuldeter Notlage Unterstützungen gewährt werden. Organe der Stiftung: Stiftungsrat von 2 oder mehr Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Vertretung der Stiftung erfolgt durch Markus Wepfer, von Zollikon und Oberstammheim, in Zollikon, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie ferner durch Margrit Wepfer, von Zollikon und Oberstammheim, in Zollikon, und Philipp Rupper, von Horn, in Zollikon, beide Mitglieder des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28. Dezember 1983

Fürsorgestiftung der Gebr. Camenzind AG, in Dübendorf, Birchenstrasse 49, bei der Gebr. Camenzind AG, (Neueintragung). Datum der Stiftungsurkunde: 23. 11. 1983. Zweck: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma «Gebr. Camenzind AG», in Dübendorf, sowie deren Angehörige und Hinterbliebenen durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage; der Stiftung kann auch das Personal von mit der Stifterfirma wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Firmen angeschlossen werden; ferner können auch Zuwendungen an andere dem Stiftungszweck dienende steuerbefreierte Stiftungen erfolgen, denen die Stifterfirma sowie die mit ihr wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Firmen angeschlossen sind. Insbesondere kann die Stiftung reglementarische Arbeitgeberbeiträge im Rahmen der genannten Vorsorgeeinrichtungen finanzieren. Organe der Stiftung: Stiftungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Vertretungen der Stiftung erfolgt mit Kollektivunterschrift zu zweien durch Alois Camenzind, von Gersau, in Fallanden, Präsident des Stiftungsrates, sowie Niklaus Camenzind, von Gersau, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Fürsorgestiftung Hofmann & Co, in Zürich 6 (SHAB Nr. 163 vom 17. 7. 1982, S. 2325). Mit Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 7. 12. 1983 ist die Stiftungsurkunde geändert worden. Neuer Name: Fürsorgestiftung Hofmann & Co AG, Krawattenfabrik. Neumschreibung des Zwecks: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma «Hofmann & Co AG, Krawattenfabrik», in Zürich, sowie deren Angehörige und Hinterbliebenen durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Der Stiftung kann auch das Personal von mit der Arbeitgeberfirma wirtschaftlich verbundenen Firmen angeschlossen werden. Adresse: Im eisernen Zeit 51, Zürich 6, bei der Hofmann & Co AG, Krawattenfabrik.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Gnepl & Co AG, Horgen, in Horgen (SHAB Nr. 212 vom 10. 9. 1955, S. 2298). Mit Beschluss des Bezirksrates Horgen als Aufsichtsbehörde vom 25. 7. 1983 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Tivolino AG und der ihr angeschlossenen Betriebe, in Zürich 5 (SHAB Nr. 259 vom 6. 11. 1982, S. 3550). Die Unterschriften von Hans Rudolf Jeekling und Christiane Jeekling sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Erwin Morf, von Opfikon, in Zürich, Präsident des Stiftungsrates; Gerhard Senn, von Obersiggenthal, in Wetzikon, und Bruno Schneider, von und in Würenlingen, Mitglieder des Stiftungsrates. Die Adresse der Stiftung befindet sich weiterhin an der Geroldstrasse 28, in Zürich 5, jedoch nun c/o Tivolino AG.

28. Dezember 1983

Pensionskasse des Konsumvereins Zürich, in Zürich 4 (SHAB Nr. 259 vom 4. 11. 1978, S. 3421). Die Unterschrift von Alfred Hilpertshäuser sowie die Prokura von Fritz Dages sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Werner Trauffer, von Wilderswil, in Embrach, Mitglied des Stiftungsrates. Ferner führt neu Kollektivunterschrift zu zweien: Heinz Schmid, von Kloten, in Winterthur.

28. Dezember 1983

Pro Senectute – Für das Alter, in Zürich 2 (SHAB Nr. 205 vom 5. 9. 1981, S. 2841). Die Unterschrift von Hans Risi ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Robert Gubler, von und in Zürich, Quästor des Direktionskomitees.

28. Dezember 1983

Schweiz. Wohn- und Arbeitsheim für körperlich Schwerbehinderte, Wetzikon, in Wetzikon, (SHAB Nr. 87 vom 15. 4. 1978, S. 1165). Die Unterschrift von Erika Baumgartner ist erloschen.

28. Dezember 1983

Carl Heinrich Ernst-Kunststiftung, in Winterthur I (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1971, S. 117). Die Unterschrift von Dr. Erwin Kobel ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Diethelm Geilinger, von und in Winterthur, Mitglied des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Franz Baumann & Co AG, Zürich, Zürich 8 (SHAB Nr. 275 vom 22. 11. 1980, S. 3833). Neue Adresse: Bellerivestrasse 5, Zürich 8, c/o Franz Baumann & Co AG.

28. Dezember 1983

Sterbekasse des VSSM, in Zürich 7 (SHAB Nr. 265 vom 14. 11. 1981, S. 3598). Die Unterschriften von Albert Lienhard, Walter Burger und Emil Richner sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Lukas Lehmann, von Andwil SG, in Wittenbach, Präsident, und Josef Müller, von Bellach und Matzdorf, in Wallisellen, Mitglied des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Stiftung Schreinerhaus, in Zürich 7 (SHAB Nr. 264 vom 10. 11. 1979, S. 3565). Die Unterschriften von Albert Lienhard und Walter Burger sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Lukas Lehmann, von Andwil SG, in Wittenbach, Präsident, und Josef Müller, von Bellach und Matzdorf, in Wallisellen, Mitglied des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Robé AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1976, S. 575). Die Unterschrift von Andreas Huber ist erloschen. Robert Huber führt nicht mehr Einzelunterschrift als Präsident, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien als Mitglied des Stiftungsrates. Neu führt Einzelunterschrift Peter Winkler, von Wangen-Brüttisellen, in Grüningen, Präsident des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Autogen Endress AG, in Horgen (SHAB Nr. 82 vom 8. 4. 1972, S. 884). Unterschrift von Paul Müller-Huber erloschen. Neu führt Einzelunterschrift: Kurt Müller, von Niederbipp und Rüschlikon, in Wädenswil, Präsident des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Fonds für Pensionsergänzungen der Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli, Aktiengesellschaft, in Kilchberg (SHAB Nr. 299 vom 20. 12. 1980, S. 4132). Unterschrift von Hans Bircher erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Oskar Regner, von Winterthur und Kilchberg ZH, in Kilchberg ZH, Mitglied des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Pensionskasse der Angestellten und Arbeiter der Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli, Aktiengesellschaft Kilchberg, in Kilchberg (SHAB Nr. 12 vom 17. 1. 1981, S. 173). Unterschrift von Hans Bircher erloschen. Oskar Regner, Mitglied des Stiftungsrates, führt weiterhin Kollektivunterschrift, nun aber als Präsident desselben. Neu führt Kollektivunterschrift: Eugen Büchel, von Rüthi (Rheintal), in Kilchberg ZH, Mitglied des Stiftungsrates. Der Präsident führt Kollektivunterschrift mit je einem der übrigen Mitglieder des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Werner Tobler AG, in Nürensdorf, Brüttenstrasse 3, Oberwil bei Nürensdorf, c/o Werner Tobler AG, Stiftung (Neueintragung). Datum der Stiftungsurkunde: 8. 12. 1983. Zweck: Fürsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Stifterfirma Werner Tobler AG, in Nürensdorf, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod, Erwerbsunfähigkeit und unverschuldeter Notlage; der Stiftung kann auch das Personal von mit der Firma wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmen angeschlossen werden. Organe der Stiftung: Stiftungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Vertretung der Stiftung erfolgt durch Werner Tobler, von Basel und Wolfhalden, in Nürensdorf, Präsident des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift, sowie ferner durch Anita Tobler, von Basel und Wolfhalden, in Nürensdorf, und Hans Mauerer, von Zürich, in Gommiswald, Mitglieder des Stiftungsrates, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

29. Dezember 1983

Pension- und Unterstützungsfonds der Firma Séquin-Dormann AG, in Zürich (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1983, S. 2917). Mit Beschluss vom 24. 11. 1983 hat der Bezirksrat Zürich die Stiftungsurkunde geändert. Neuer Name: Pensions- und Unterstützungsfonds der Firma Karl Keller, J. G. Lorey Sohn Nachfolger, Frankfurt (Main), Zweigniederlassung Zürich. Neumschreibung des Zwecks: Fürsorge zugunsten der Dienstpflichtigen der «Karl Keller, J. G. Lorey Sohn Nachfolger, Frankfurt (Main), Zweigniederlassung Zürich» sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Adresse der Stiftung: Bahnhofstrasse 69a, Zürich 1, bei der Karl Keller, J. G. Lorey Sohn Nachfolger, Frankfurt (Main) Zweigniederlassung Zürich.

29. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Jean Stutz Holding AG, bisher in Mönchaltorf (SHAB Nr. 175 vom 1. 8. 1981, S. 2464). Mit Verfügung vom 2. 12. 1983 hat das Amt für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich die Stiftungsurkunde geändert. Neuer Name: Personalfürsorgestiftung Jean Stutz, Neuer Sitz: Zürich 8; Adresse: Seefeldstrasse 214, c/o Anker Treuhander AG. Neumschreibung des Zwecks: Fürsorge für die Arbeitnehmer der von Jean Stutz verwalteten Gesellschaften, insbesondere der «Flexobau AG», in Zürich, und «Spritstechnik AG», in Rorschach, und der mit diesen wirtschaftlich verbundenen Unternehmen nach Alter, Invalidität, Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit bzw. bei deren Ableben für ihre Hinterbliebenen; ferner können bei unverschuldeter Notlage den im Dienst der Firmen stehenden oder ehemaligen Arbeitnehmern sowie ihren Hinterbliebenen Unterstützungen gewährt werden. Die Unterschriften von Peter Kohler und Rudolf Steinegger sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: René Stutz, von Matzingen, in Rorschacherberg, und Hans Weder, von und in Rorschach, beide Mitglieder des Stiftungsrates.

29. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Modim AG, in Rafz (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1979, S. 277). Mit Verfügung vom 21. 9. 1983 hat das Amt für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich die Stiftungsurkunde abgeändert. Der Name der Stiftung lautet neu: Personalfürsorgestiftung der Firma Schaad Damenkonfektionsfabrik AG. Die Stiftung bezweckt nun die Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma «Schaad Damenkonfektionsfabrik AG», in Rafz, und der mit dieser wirtschaftlich oder finanziell verbundenen Unternehmen, sowie deren Angehörigen, im Falle von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit, Unfall und unverschuldeter Notlage. Der Stiftungsrat besteht jetzt aus drei Mitgliedern. Die Unterschrift von Clara Schaad-Oberle ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift Irene Schaad-Birrer, von und in Rafz, Mitglied des Stiftungsrates. Die Vertretung der Stiftung erfolgt in der Weise, dass René Schaad, Präsident des Stiftungsrates, und Irene Schaad-Birrer, Mitglied des Stiftungsrates, gemeinsam zeichnen oder dass je einer der genannten mit Marianne Schalehli, Mitglied des Stiftungsrates, zeichnet. Adresse der Stiftung: alte Landstrasse 131, c/o Schaad Damenkonfektionsfabrik AG.

29. Dezember 1983

Pensionsfonds der Shell (Switzerland), in Zürich 2, (SHAB Nr. 289 vom 11. 12. 1982, S. 3969). Unterschriften von Dr. Walter Ruggli und Oskar Strauss erloschen. Neu führen Kollektivunterschriften zu zweien: Hendrik R. W. Nijebor, niederländischer Staatsangehöriger, in Gossau ZH, Geschäftsführer, und Paul Anderhalven, von Saehslen, in Dietikon, Geschäftsführer und Sekretär, beide Mitglieder des Stiftungsrates.

29. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung Staehelin Hafer & Partner, in Zürich 2 (SHAB Nr. 137 vom 14. 6. 1980, S. 2037). Unterschrift von Lidica Glatz erloschen. Neu führt Einzelunterschrift: Gertrud Forster, von Neuwillen, in Zollikon, Mitglied des Stiftungsrates.

Bern – Berne – Berona

Büro Bern

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Ed. Steiner AG, Bern, in Bern (SHAB Nr. 277 vom 24. 11. 1956, S. 2968). Gemäss Beschluss des Stiftungsrates vom 18. Mai 1977, genehmigt am 10. August 1977 durch den Gemeinderat der Stadt Bern als Aufsichtsbehörde, und Feststellungsverfügung der Justizdirektion des Kantons Bern vom 26. Mai 1983 ist diese Stiftung aufgehoben. Nachdem ihre Liquidation durchgeführt ist, wird sie gelöscht.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Zanetti AG, in Bern (SHAB Nr. 78 vom 4. 4. 1981, S. 1057). Gemäss Beschluss des Stiftungsrates vom 4. Oktober 1982, genehmigt am 27. Oktober 1982 durch den Gemeinderat der Stadt Bern als Aufsichtsbehörde und am 27. Juli 1983 durch die Justizdirektion des Kantons Bern, ist diese Stiftung aufgehoben. Nachdem ihre Liquidation durchgeführt ist, wird sie gelöscht.

28. Dezember 1983

Angestelltenversicherung des Schweizerischen Typographenbundes, in Bern (SHAB Nr. 78 vom 2. 4. 1977, S. 1074). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 14. August 1979, genehmigt am 3. Oktober 1979 durch den Gemeinderat der Stadt Bern als Aufsichtsbehörde und am 31. Januar 1980 durch die Justizdirektion des Kantons Bern, sowie gemäss Verfügung der Justizdirektion des Kantons Bern vom 19. Februar 1982 auf Antrag der Stiftung vom 18. Dezember 1981, wurde die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stiftung lautet nun **Angestelltenversicherung der Gewerkschaft Druck und Papier**. Sie bezweckt: Ausrichtung einer Pension oder Abfindung an die ständigen Funktionäre und Angestellten des «Schweizerischen Typographenbundes» (nun «Gewerkschaft Druck und Papier») und seiner Sektionen, an ihre überlebenden Ehegatten, Nachkommen und andere Personen, für deren Unterhalt sie zu Lebzeiten aufgefunden sind, im Alter, bei Unfall, Invalidität und im Falle des Todes usw. Die Organe der Stiftung sind der aus 5 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat, die Mitgliederversammlung und die Kontrollstelle. Die Unterschriften von Erwin Gerster, Präsident; Ernst Mezenen und Oscar Hiestand, Sekretäre, sowie Fritz Fawer, Kassier, sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führen nun: Fredy Aeberli, Präsident (bisher Vizepräsident); Herbert Boelsen, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich (neu); Peter Greiler, von St. Gallen, in Bern (neu); Alice Bässler, von Grindelwald, in Bern (neu); und Adelheid Häuselmann, von Langnau im Emmental, in Wiedlisbach (neu). Sie gehören alle dem Stiftungsrat an.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma F. Rindlsbacher AG, in Niederwangen, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 105 vom 9. 5. 1981, S. 1498). Gemäss Antrag des Stiftungsrates vom 29. Juli 1982, genehmigt am 4. August 1982 durch den Gemeinderat von Köniz als Aufsichtsbehörde und am 14. Juli 1983 durch die Justizdirektion des Kantons Bern, ist diese Stiftung aufgelöst. Nachdem ihre Liquidation durchgeführt ist, wird sie gelöscht.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Avalax AG in Bern, in Bern (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1978, S. 1589). Auf Antrag des Gemeinderates der Stadt Bern als Aufsichtsbehörde vom 3. November 1982 hat die Justizdirektion des Kantons Bern mit Feststellungsverfügung vom 28. Juli 1983 die Stiftung als aufgehoben erklärt. Nachdem ihre Liquidation durchgeführt ist, wird sie gelöscht.

28. Dezember 1983

Fürsorgestiftung des Verbandes der Schweizer Druckindustrie, in Bern (SHAB Nr. 221 vom 20. 9. 1980, S. 3106). Die Unterschriften von Jean-François Perrot, Mitglied, und Dr. Friedrich Walter Bigler, Mitglied und Sekretär des Stiftungsrates, sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führen neu: Max Richter, von Männedorf, in Laupen, Mitglied, und Adrian Schnyder, von Wädenswil, in Biel BE, Mitglied und Sekretär des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Sozialfonds des Verbandes der Schweizer Druckindustrie, in Bern (SHAB Nr. 221 vom 20. 9. 1980, S. 3106). Die Unterschrift von Dr. Friedrich Walter Bigler, Mitglied und Sekretär des Stiftungsrates, ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Adrian Schnyder, von Wädenswil, in Biel BE, Mitglied und Sekretär des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Stiftung des Verbandes der Schweizer Druckindustrie für Familienfürsorge bei Arbeitslosigkeit, in Bern (SHAB Nr. 221 vom 20. 9. 1980, S. 3106). Die Unterschriften von Jean-François Perrot, Mitglied, und Dr. Friedrich Walter Bigler, Mitglied und Sekretär des Stiftungsrates, sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führen neu: Max Richter, von Männedorf, in Laupen, Mitglied, und Adrian Schnyder, von Wädenswil, in Biel BE, Mitglied und Sekretär des Stiftungsrates.

28. Dezember 1983

Interkantonale Gemeinschaftsstiftung für Personalvorsorge zur Durchführung des Bundesgesetzes über die berufliche Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenvorsorge (IGP-BVG) [Fondazione comune intercantonale pour la prévoyance en faveur du personnel pour la réalisation de la loi fédérale sur la prévoyance professionnelle vieillesse, survivants et invalidité (IGP-LPP)] [Fondazione comune intercantonale per la previdenza in favore del personale per la realizzazione della legge federale sulla previdenza professionale per la vecchiaia, i superstiti e l'invalidità (IGP-LPP)], in Bern. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 14. Dezember 1983 eine Stiftung. Sie bezweckt: Erleichterung der Durchführung der registrierten Vorsorge nach dem Bundesgesetz über die berufliche Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenvorsorge (BVG). Die Organe der Stiftung sind: die Versammlung der Kassenvorsteher, der aus 2 oder mehr Mitgliedern bestehende Zentralvorstand (Stiftungsrat), die Kontrollstelle und die Schiedskommission. Die Mitglieder des Zentralvorstandes sind: Michael Stettler, von Bern, in Muri bei Bern, Präsident, und Werner Leu, von Burgistein, in Biel BE, führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Hofheldstrasse 34.

28. Dezember 1983

Stiftung für die Förderung für Studierende musischer Berufe durch Beschaffung von Wohn- und Übungsraum, in Bern. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 1. März 1983 eine Stiftung. Sie bezweckt: Erstellung, Erwerb oder Miete von geeigneten Gebäuden, um Musikern, Musikschülern und Musikstudenten sowie Angehörigen von verwandten Berufen Wohn- und Übungsgelegenheit in den Räumen dieser Gebäude zu möglichst vorteilhaften Bedingungen zu vermitteln. Die Organe der Stiftung sind der aus 5 oder mehr Mitgliedern bestehende Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Die Mitglieder des Stiftungsrates führen Kollektivunterschrift zu zweien. Es sind dies: Dr. Hans Krähenbühl, von Steffisburg, und Konolfingen, in Steffisburg, Präsident; Peter Luginbühl, von Bowil, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern, Vizepräsident; Peter Wyss, von Brienz BE, in Bolligen; Christian Flückiger, von Wynigen, in Zollikofen; Urs Frauchiger, von Wyssachen, in Bern, und Louis Dober, von Küsnacht an Rigi, in Bolligen. Domizil: Neugasse 20, bei Peter Luginbühl, Notar.

28. Dezember 1983

Patronale Vorsorgestiftung der Schwarz Unternehmungen, in Bern. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 21. Dezember 1983 eine Stiftung. Sie bezweckt: Ausrichtung von Unterstützungen und Beiträgen an die Arbeitnehmer der Schwarz Unternehmungen («Auto Schwarz AG» und «Nutzfahrzeuge Gümliigen AG», beide in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern, und «Eggholzi-Garage AG», in Bern), an ihre überlebenden Ehegatten und Personen, für deren Unterhalt die Arbeitnehmer aufgefunden sind, im Alter, bei Krankheit, Unfall, Invalidität, Militärdienst oder Arbeitslosigkeit und im Falle des Todes von Arbeitnehmern usw. Zuwendungen können direkt an die Begünstigten oder an alle steuerbefreiten Personalvorsorgeeinrichtungen der Schwarz Unternehmungen erfolgen, wobei auch Arbeitgeberbeiträge entrichtet werden dürfen. Die Organe der Stiftung sind der aus 3 oder mehr Mitgliedern bestehende Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Die Mitglieder des Stiftungsrates führen Kollektivunterschrift zu zweien. Es sind dies: Fritz Schwarz, von Bern und Langnau im Emmental, in Bern, Präsident; Hans Rudolf Schwarz, von Bern und Langnau im Emmental, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern, Sekretär; Jürg Schwarz, von Bern und Langnau im Emmental, in Bern, und Walter Ramseier, von Signau, in Rüfenacht, Gemeinde Worb. Domizil: Eggholzstrasse 1 (bei «Eggholzi-Garage AG»).

Büro Burgdorf

23. Dezember 1983

Fürsorgefonds für das Personal der Handels- und Gewerbezentrum Schafroth AG Burgdorf, in Burgdorf (SHAB Nr. 122 vom 30. 5. 1981, S. 1744). Die Unterschrift von Max Räss ist erloschen. Neu zeichnet als Mitglied des Stiftungsrates kollektiv zu zweien: Heidi Kühni, von Langnau im Emmental, in Gentilino.

Büro Erlach

29. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Heimschule Schlössli, Ins, in Ins (SHAB Nr. 11 vom 14. 1. 1978, S. 129). Ulrich Seiler-Schumacher, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident und gleichzeitig Sekretär ist Roberto Canova-Seiler, von Chiasso, in Ins; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Laufen

27. Dezember 1983

Fürsorgestiftung der Kleiderfabrik A. Weber AG, in Laufen (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1964, S. 160). Otto Sieg ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Stiftungsrat (Sekretär) wurde gewählt: Alois Schnellmann, von Rapperswil, in Zwingen; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Thun

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Flachdachbelag AG, Thun, in Thun (SHAB Nr. 289 vom 11. 12. 1982, S. 3970). Fritz Gyger ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Luzern – Lucerne – Lucerna

27. Dezember 1983

Wohlfahrtsstiftung der Komax AG, in Dierikon, Industriestrasse, bei der Stifterfirma, 6036 Dierikon (Neueintragung). Stiftung laut Statuten vom 15. 11. 1983. Zweck: Bereitstellung von Mitteln für die Durchführung der beruflichen Vorsorge innerhalb der Stifterfirma. Organe: Stiftungsrat und Kontrollstelle. Stiftungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Einziger Stiftungsrat mit Einzelunterschrift: Max Koch, von Luzern, in Meggen.

27. Dezember 1983

Pensionsfond der Firma Lang & Cie. Reiden, in Reiden (SHAB Nr. 11 vom 14. 1. 1978, S. 129). Gemäss Beschlüssen des Regierungsrates des Kantons Luzern vom 21. Februar und 12. Dezember 1983 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: **Wohlfahrtsfonds der Firma Lang & Cie. Neuer Zweck**: Freiwillige Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterin sowie deren Inhaber im Falle von Alter, Krankheit, Invalidität, unverschuldeten Notlagen und für deren Hinterbliebene im Falle des Ablebens eines Berechtigten sowie allgemein Durchführung und Förderung von Massnahmen, die der Personalwohlfahrt dienen; Förderung der fachlichen und allgemeinen Weiterbildung von Destinatären sowie deren Angehörigen; Leistung von Beiträgen an andere steuerbefreite Personalvorsorgeeinrichtungen. Der Stiftungsrat setzt sich nun aus 3 Mitgliedern zusammen (bisher 1 bis 9 Mitglieder). Weitere Änderungen beruhen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

27. Dezember 1983

Messerli-Gentzke-Stiftung, in Luzern (SHAB Nr. 36 vom 12. 2. 1983, S. 506). Neue Adresse: Schweizerhofquai 2, bei Dr. Martin Hitz, 6004 Luzern.

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Fa. G. Schibli, «Rigi-Kühler», in Luzern (SHAB Nr. 272 vom 19. 11. 1966, S. 3669). Gemäss Beschluss des Gemeinderates von Littau (als Aufsichtsbehörde) vom 5. Dezember 1983 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: **Personalfürsorgestiftung der Firma Rigi-Kühler AG**. Der Sitz der Stiftung wurde nach Reussbühl, Gemeinde Littau, verlegt. Adresse: Fluhmühle 9, bei der Stifterfirma, 6015 Reussbühl. Eine weitere Änderung beruht keine publikationspflichtige Tatsache. Gerold Schibli und Josef Seiler sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident mit Einzelunterschrift ist Michael Staubli, von Muri AG und Aristau, in Luzern. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Elisabeth Staubli, von Muri AG und Aristau, in Luzern.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

19 décembre 1983

Fonds de prévoyance en faveur du Personnel de la maison Ferdinand Bächtler, à Bulle (FOSC du 22. 2. 1975, no 44, p. 488). Nouvelle dénomination: **Fondation de prévoyance en faveur du Personnel de la Confiserie Baechler & Fils, Bulle**. Statuts originaux du 12 novembre 1974, révisés entièrement le 23 novembre 1983. Conseil de fondation: François-Ferdinand Baechler, décédé, n'est plus président. Emile Pochon, démissionnaire, n'est plus secrétaire. Leurs signatures sont radiées. Roger Baechler, de Praroman, à Bulle, est nommé président du conseil de fondation. Georges Sonney, de La Rougeve, à Marsens, déjà inscrit, est secrétaire. Claude Pythoud, de Neirivue, à Bulle, est nommé membre dudit conseil. Signature collective à deux du président et du secrétaire.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Zementwaren AG Dürdingen, in Dürdingen (SHAB Nr. 117 vom 23. 5. 1981, S. 1677). Gemäss Beschluss des Stiftungsrates vom 18. 11. 1983, bestätigt durch Entscheid der Gesundheits- und Sozialfürsorgedirektion des Kts. Freiburg vom 22. 12. 1983, wird die Firma derjenigen der Stifterfirma angepasst. Die Firma lautet neu: **Personalfürsorgestiftung der Cewag Dürdingen**. Die Stiftungsurkunde wurde entsprechend revidiert.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

27. Dezember 1983

Alters- und Fürsorgekasse für die Angestellten der Firma Kurt Knuchel, Elektrische Installationen, Grenchen, in Grenchen (SHAB Nr. 229 vom 3. 10. 1981, S. 3118). Raoul Warmbrodt ist infolge Austritts aus der Stifterfirma aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu, mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde in den Stiftungsrat gewählt: Kurt Knuchel, von Grenchen und Tscheppach, in Grenchen und Heinz Renfer, von und in Lengnau BE.

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Hans Hofmann, in Grenchen (SHAB Nr. 271 vom 18. 11. 1967, S. 3813). Die Stiftung wird gemäss Beschluss des Regierungsrates des Kantons Solothurn vom 29. 11. 1983 und Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung im Handelsregister gelöscht.

Büro Olten-Gösgen in Olten

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma CWA Constructions SA, in Olten, Bornfeldstrasse 6, bei der Stifterfirma, Stiftung (Neueintragung). Stiftungsurkunde: 1. 12. 1983. Zweck: Fürsorge für das Personal der Stifterfirma und deren Angehörige sowie Hinterbliebene durch Gewährung von Leistungen im Alter, Invalidität, Krankheit, Tod und unverschuldeten Notlage. Organe der Stiftung sind der aus mindestens zwei Mitgliedern bestehende Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Die Mitglieder des Stiftungsrates Anton Frech, von Rothenfluh, in Weggis, Präsident; Heinz Frech, von Rothenfluh, in St. Erhard, Gemeinde Knutwil, Vizepräsident, zeichnen einzeln; das weitere Mitglied des Stiftungsrates Martin Känzig, von und in Wiedlisbach, zeichnet zu zweien.

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung E. Schatzmann Zahnarzt, in Olten (SHAB Nr. 236 vom 8. 10. 1960, S. 2892). Stiftung infolge Verteilung des Vermögens mit Beschluss der Aufsichtsbehörde vom 29. 11. 1983 aufgehoben und gemäss Art. 104 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Büro Stadt Solothurn

27. Dezember 1983

Personalvorsorgestiftung der Typ AG, in Solothurn. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 9. 12. 1983 eine Stiftung. Zweck: Vorsorge im Rahmen des BVG (Bundesgesetz über die berufliche Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenvorsorge) und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall oder Invalidität. Organe der Stiftung sind: der Stiftungsrat, bestehend aus 4 oder mehr Mitgliedern, sowie die Kontrollstelle. Dem Stiftungsrat gehören an: Kurt Fleg, von Solothurn und Gänsbrennen, in Solothurn, Präsident mit Einzelunterschrift, Peter Fleg, von Solothurn und Gänsbrennen, in Solothurn, Protokollführer, Heidi Felber, von Deitingen, in Etziken, und Peter Mühlethaler, von Bollodingen, in Zuchwil, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien, wobei die beiden letzteren nicht unter sich zeichnen. Domizil: Ritterquai 27, bei der Stifterfirma.

27. Dezember 1983

Personalfürsorge der Firma P. Burkard & Cie., in Solothurn (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1968, S. 133). Der Regierungsrat des Kantons Solothurn hat diese Stiftung am 13. 12. 1983 gem. Art. 88 Abs. 1 ZGB aufgehoben. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Stiftung wird im Handelsregister gelöscht (Art. 104 HRegV).

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

27. Dezember 1983

Hansa Wohlfahrtsstiftung, in Basel (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1983, S. 3163). Unterschrift Dr. Adolf Walter Jann, Stiftungsratsmitglied, erloschen.

27. Dezember 1983

Familienausgleichskasse des Bau- und Holzgewerbes Baselland und Umgebung, in Basel (SHAB Nr. 47 vom 25. 2. 1978, S. 603). Unterschrift Hans Eberhart, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Pierre Fankhauser, von Trub, in Effretikon, Stiftungsratsmitglied.

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der A. Menge & Co., in Basel (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1979, S. 2025). Stiftung infolge Überganges des Stiftungsvermögens an die Stiftung «Schweizerische Kreditanstalt, Vorsorgestiftung 2. Stäule», Basel, mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 24. 11. 1983 aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung im Handelsregister gelöscht.

27. Dezember 1983

Leonardo-Stiftung, in Basel, Hirzbodenweg 103, bei Internationale Treuhand AG (Neueintragung). Stiftungsurkunde: 20. 12. 1983. Zweck: Anregung, Förderung und Unterstützung von Forschungsaufgaben, vorwiegend im Bereich der Geisteswissenschaften, Auszeichnung und Verbreitung von beispielhaften geistig schöpferischen Arbeiten von Einzelnen und Gemeinschaften, Unterstützung von Projekten, die von der Universität Basel nachweislich als förderungswürdig bezeichnet werden, Förderung von Aktivitäten, die der Universität Basel zugeordnet sind, Förderung der verschiedenen Kulturbereiche in Europa und damit der Stärkung des Zusammengehörigkeitsgefühls aller Europäer. Stiftungsrat: 3 bis 5 Mitglieder. Einzelunterschrift führen: Dr. Fritz Peter Zwicky, von Basel, in Riehen, und Dieter Tenter, deutscher Staatsangehöriger, in Wentorf bei Hamburg (D).

28. Dezember 1983

BVG-Stiftung der S. Karger AG, in Basel, Allschwilerstrasse 10, bei S. Karger AG (Neueintragung). Stiftungsurkunde: 15. 12. 1983. Zweck: Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifterfirma, mit dieser wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmen sowie für deren Angehörige und Hinterlassene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Stiftungsrat: 2 oder mehr Mitglieder. Einzelunterschrift führt: Dr. h. c. Thomas Karger, von und in Basel, Stiftungsratspräsident. Unterschrift zu zweien führen: Hermann Vonlanthen, von St. Antoni, in Birsfelden, Stiftungsratsvizepräsident, sowie Margaretha Schwärzel, von Basel, in Riehen, Esther Coscino, von Biglen, in Reinach BL, Martin Buess, von Wenslingen, in Basel, und Robert Rüber, von Tägerwilen, in Allschwil, alle Stiftungsratsmitglieder.

28. Dezember 1983

Navis-Stiftung, in Basel, Westquaistrasse 60, bei Navis Schiffahrt AG (Neueintragung). Stiftungsurkunde: 7. 12. 1983. Zweck: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützung in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Stiftungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Einzelunterschrift führen: Dr. Andreas Staehelin, von und in Basel, Stiftungsratspräsident, und Paul Golder, von Basel, in Binningen, Stiftungsratsmitglied.

29. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung für die Angestellten der Firma W. Monigatti und allfälliger affiliierter Unternehmen, in Basel (SHAB Nr. 117 vom 21. 5. 1977, S. 1670). Änderung der Stiftungsurkunde vom 31. 10. 1983, mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 20. 12. 1983. Name der Stiftung nun: Personalfürsorgestiftung für die Angestellten der Firma W. Monigatti AG Bauunternehmung und allfälliger affiliierter Unternehmen.

29. Dezember 1983

BVG-Sammelstiftung der Coop-Leben, in Basel, Aeschenvorstadt 67, bei Coop Lebensversicherungs-Genossenschaft, Stiftung (Neueintragung). Stiftungsurkunde: 13. 12. 1983. Zweck: Gewährleistung der Durchführung der Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenversorgung der angeschlossenen Unternehmen im Rahmen des BVG. Die Stiftung kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitergehende Vorsorge betreiben. Stiftungsrat: 3 oder mehr Mitglieder. Unterschrift zu zweien führen: Walter Merz, von Beinwil am See, in Reinach BL, Stiftungsratspräsident, sowie Pierre Linger, von Neu-
hätel, in Pully, und Werner Ruch, von Sumiswald, in Dornach, beide Stiftungsratsmitglieder.

29. Dezember 1983

Stiftung der Basler Orchester-Gesellschaft, in Basel, Münsterplatz 18, bei Basler Orchester-Gesellschaft, Stiftung (Neueintragung). Stiftungsurkunde: 14. 12. 1983. Zweck: Finanzierung spezieller künstlerischer Vorhaben der Basler Orchester-Gesellschaft wie Tourneen, Beiträge an die Anschaffung spezieller Instrumente, Finanzierung von Kompositionsaufträgen; Beiträge an die Kosten der Weiterbildung von Musikern der Basler Orchester-Gesellschaft; Leistung von einzelnen Unterstützungsbeiträgen an notleidende, mit der Basler Orchester-Gesellschaft in Verbindung stehende Musiker. Stiftungsrat: 3 Mitglieder, Einzelunterschrift führt: Dr. Paul Salathé, von Basel und Seltisberg, in Arlesheim, Stiftungsratspräsident. Unterschrift zu zweien führen: Prof. Dr. Hans Oesch, von Balgach, in Anwil, und Dr. Eugen Dietschi, von Basel und Olten, in Basel, beide Stiftungsratsmitglieder.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

27. Dezember 1983

Fürsorgestiftung der Adolf Meury AG, in Arlesheim (SHAB Nr. 263 vom 8. 11. 1980, S. 3667). Aus dem Stiftungsrat ausgeschieden infolge Demission: Max Frei, Aktuar und Rechnungsführer; Unterschrift erloschen. Stiftungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Rudolf Meury-Keller, von Reinach BL, in Münchenstein, Vizepräsident, und Heinrich Seeber, von Basel, in Arlesheim, Aktuar und Rechnungsführer.

27. Dezember 1983

Angestellten- und Arbeiterfürsorge der Bau- und Industrie-Keramik AG Lausen, in L a u s e n (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1983, S. 923). Aus dem Stiftungsrat ausgeschieden: Dr. Rudolf Frei; Unterschrift erloschen.

27. Dezember 1983

Wohlfahrtsfonds der BIK AG Lausen, in L a u s e n (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1983, S. 923). Aus dem Stiftungsrat ausgeschieden: Dr. Rudolf Frei, Protokollführer; Unterschrift erloschen.

29. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma J. Scala & Co, in Binningen (SHAB Nr. 295 vom 15. 12. 1956, S. 3193). Gemäss Beschluss des Stiftungsrates vom 14. Dezember 1983, bestätigt durch Entscheid des Amtes für Stiftungsaufsicht der Justizdirektion vom 23. Dezember 1983, ist diese Stiftung aufgelöst. Nachdem ihre Liquidation beendet und das Stiftungsvermögen an die Destinatäre verteilt worden ist, wird sie im Handelsregister gelöscht.

29. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Bürgin AG, in Hölstein (SHAB Nr. 157 vom 8. 7. 1967, S. 2333). Stiftung, neu firmierend «Personalfürsorgestiftung der Firma H. Ernst & Cie AG und ihrer nahestehender Firmen», infolge Sitzverlegung nach A r a w a n g e n (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1983, S. 4226) von Amtes wegen im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft gelöscht.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

27. Dezember 1983

Personalfürsorge-Stiftung der Atom AG, Blechschweisswerk Schaffhausen, in S c h a f f h a u s e n (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1983, S. 923). Die Domiziladresse lautet neu: Waldstrasse 14, bei Karl Steinemann.

27. Dezember 1983

Stiftung für neue Kunst, in S c h a f f h a u s e n (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1983, S. 3243). Zusätzlich gehören dem Stiftungsrat an: Dr. Max Freivol, von Gelterkinden, in Schaffhausen, Quästor, und Dr. Eric Pfister, von Zürich, in Beringen, Beisitzer. Die Stiftung wird mit Unterschrift des Präsidenten oder des Vizepräsidenten zusammen mit einem weiteren Mitglied des Stiftungsrates vertreten.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

27. Dezember 1983

Wohlfahrtsstiftung der Aktiengesellschaft Clander, in Herisau (SHAB Nr. 151 vom 1. 7. 1978, S. 2079). Heinrich Wey ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Hermann Georg Müller-Hochstrasser ist als Präsident zurückgetreten, bleibt jedoch Mitglied des Stiftungsrates; weiterhin mit Einzelunterschrift. Neu in den Stiftungsrat als Präsident mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Benno Emmenegger, von Olten und Flühli, in Herisau.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Ervin Ettenauer, Maschinen- Aktiengesellschaft, in H e i d e n (SHAB Nr. 113 vom 15. 5. 1976, S. 1394). Die Stiftung wird infolge Verlegung des Sitzes nach O b e r e g g (SHAB Nr. 301 vom 24. 12. 1983, S. 4401) im Handelsregister von Herisau von Amtes wegen gelöscht.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

23. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma M. Opitz & Co AG, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 72 vom 26. 3. 1983, S. 1019). Silva Studer-Opitz ist nicht mehr Präsidentin, bleibt jedoch Stiftungsratsmitglied. Neuer Präsident ist das bisherige Stiftungsratsmitglied Dr. Wolfram Studer; beide führen anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt Christel Haupt, von Regensberg, in Goldach.

23. Dezember 1983

Arbeiter-Stiftung der Firma Herbag, Herstellung von Baustoffen AG, Rapperswil, in R a p p e r s w i l (SHAB Nr. 151 vom 1. 7. 1978, S. 2079). Die Unterschriften der Stiftungsratsmitglieder Dr. Heinrich Schmuki, Präsident, und Dr. Erwin Gschwend sind erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Heinz Vollenweider, nun in Jona, Präsident, welcher weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt, und Dr. Albert Schellenberg, von Bassersdorf und Zürich, in Fallanden. Ferner wurde Kollektivunterschrift zu zweien (ausserhalb Stiftungsrat) erteilt an Rosmarie Keller, von Bischofszell, in Rapperswil SG.

23. Dezember 1983

Angestellten-Stiftung der Firma Herbag, Herstellung von Baustoffen AG, Rapperswil, in R a p p e r s w i l (SHAB Nr. 151 vom 1. 7. 1978, S. 2079). Die Unterschriften der Stiftungsratsmitglieder Dr. Heinrich Schmuki, Präsident, und Dr. Erwin Gschwend sind erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Heinz Vollenweider, nun in Jona, Präsident, welcher weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt; Dr. Albert Schellenberg, von Bassersdorf und Zürich, in Fallanden, und Rosmarie Keller, von Bischofszell, in Rapperswil SG.

23. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Peter August Spirig Sattlerel & Pferdesport AG, in G o s s a u. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 23. Dezember 1983 eine Stiftung. Zweck: Vorsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma und die Angehörigen bzw. Hinterbliebenen dieser Personen bei Alter, Invalidität, Krankheit, Unfall und Tod des Arbeitnehmers sowie bei besonderer Notlage und für Personen, für die der Arbeitnehmer nachweisbar bis zuletzt gesorgt hat. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat, bestehend aus 3 oder mehr Mitgliedern, und die Kontrollstelle. Für die Stiftung zeichnen mit Kollektivunterschrift zu zweien die Stiftungsratsmitglieder Peter August Spirig, von Widnau, Präsident; Luzia Bruggmann, von Lütisburg, beide in Gossau SG, und Urs Rudolf, von Sitterdorf, Gemeinde Zihlschlacht, in Herisau. Adresse: bei der Stifterfirma, St. Gallerstrasse 150, 9202 Gossau.

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Prim & Partner, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1979, S. 4016). Die Unterschrift von Ernst Prim, Präsident des Stiftungsrates, ist erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Stiftungsrat und als Präsident gewählt Oguz Doguoglu, türkischer Staatsangehöriger, in St. Gallen.

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Lista Degersheim AG, in D e g e r s h e i m (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1982, S. 803). Die Unterschrift von Josef Gstr, Stiftungsratsmitglied, ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt Robert Schrepfer, von Obstdalen, in Degersheim.

29. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Lista Degersheim AG, in D e g e r s h e i m (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1982, S. 803). Die Unterschrift von Josef Gstr, Stiftungsratsmitglied, ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt Walter Vetsch, von Grabs, in St. Gallen.

29. Dezember 1983

Wohlfahrtsfonds der Kreditanstalt Grabs, in G r a b s (SHAB Nr. 48 vom 26. 2. 1983, S. 679). Die Unterschrift von René Kellenberger, Mitglied des Stiftungsrates, ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt Hans Peter Eggenberger, von Grabs, in Wittenbach.

29. Dezember 1983

Wohlfahrtsfonds der Firma Heer & Co. A-G. Oberuzwil, in O b e r u z w i l (SHAB Nr. 193 vom 21. 8. 1982, S. 2723). Die Unterschrift von Hans Traber, Stiftungsratsmitglied, ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt Ernst Frischknecht, von Schwellbrunn, in Oberuzwil.

Aargau – Argovie – Argovia

23. Dezember 1983

Heimattmuseum Lenzburg, in L e n z b u r g (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1978, S. 3660). Unterschrift Eduard Auenhofer, Stiftungsratspräsident; Hans Weber, Stiftungsratsvizepräsident und Aktuar, und Rudolf Hegner, Stiftungsratskassier, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Urs F. Meier, von Lenzburg und Würenlingen, in Lenzburg, Stiftungsratspräsident; Arthur Heinrich Halder, von und in Lenzburg, Stiftungsratsvizepräsident und Aktuar, und Christof Urech, von Lenzburg und Hallwil, in Lenzburg, Stiftungsratsmitglied und Kassier.

23. Dezember 1983

Wohlfahrtsfonds der Scholl AG Zofingen, in Z o f i n g e n (SHAB Nr. 72 vom 26. 3. 1977, S. 990). Unterschriften Werner Scholl, Stiftungsratspräsident, und Heinrich Rieger, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Erich Scholl, bisher Mitglied, zeichnet nun als Stiftungsratspräsident, jedoch nun zu zweien. Unterschrift zu zweien neu: Willi Nufer, von Epiquezech und Zofingen, in Zofingen, Stiftungsratsmitglied.

23. Dezember 1983

Bädersonatorium Freihof, in B a d e n, Bäderstrasse 16, Stiftung (Neueintragung). Datum der Stiftungsurkunde: 17. 5. 1983. Zweck: Betrieb des Bädersonatoriums Freihof, in Baden. Stiftungsrat: 5 oder mehr Mitglieder. Unterschrift zu zweien führen: Kurt Küffer, von Obersteckholz, in Ennetbaden, Stiftungsratspräsident; Josef Rieser, von Buch bei Frauenfeld, in Baden, Stiftungsratsvizepräsident, und René Gelmi, von Rossa, in Oberrohrdorf, Stiftungsratsaktuar.

27. Dezember 1983

Albert Stoll Stiftung, in K o b l e n z, bei Albert Stoll Giroflex AG, Bahnhofstrasse 126, Stiftung (Neueintragung). Datum der Stiftungsurkunde: 31. 10. 1983. Zweck: Erhaltung, Sanierung, Wiederbelebung und Verschönerung des alten Dorfes Koblenz. Stiftungsrat: 7 Mitglieder. Einzelunterschrift führt: Albert Stoll, von und in Koblenz, Stiftungsratspräsident.

27. Dezember 1983

Wohlfahrtsfonds zu Gunsten des Personals der Firma Paul Schärer in Murgenthal, in M u r g e n t h a l, Stiftung (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1979, S. 939). Unterschrift Paul Schärer-Leuenberger, Stiftungsratspräsident, erloschen. Paul Schärer-Spähni, bisher Mitglied, zeichnet nun als Stiftungsratspräsident zu zweien. Unterschrift zu zweien neu: Rita Schärer, von und in Murgenthal, Stiftungsratsmitglied.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

27. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Gebrüder Kundert AG, in B i s c h o f s z e l l (SHAB Nr. 186 vom 11. 8. 1979, S. 2590). Der Regierungsrat des Kantons Thurgau hat durch Beschluss vom 30. August 1983 der Auflösung der Stiftung zugestimmt. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Stiftung ist erloschen.

28. Dezember 1983

Personalfürsorgestiftung der Firma Paul Däpp, in S u l g e n (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1983, S. 2306). Die Stiftungsurkunde ist mit Genehmigung der kantonalen Aufsichtsbehörde (Finanz-, Forst- und Militärdepartement) vom 1. Dezember 1983 geändert worden. Der Name der Stiftung lautet nun: Personalfürsorgestiftung der Firma Paul Däpp AG. Jetziger Zweck: Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Invalidität oder besonderer unverschuldeter Notlage. Der Stiftungsrat besteht aus mindestens 3 Mitgliedern.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Bellinzona

23 dicembre 1983

Fondo di previdenza per il personale delle ditte Ricca Clemente S.A., Luxit Ticino S.A. e Garage Ricca Roberto, in C a d e n a z z o (FUSC del 15. 4. 1978, n. 87, p. 1166). Con risoluzione del Dipartimento di giustizia del 16. 9. 1983 la fondazione è stata dichiarata soppressa. Viene radiata d'ufficio dal registro di commercio in applicazione dell'art. 104 ORC.

Ufficio di Lugano

29 dicembre 1983

Fondazione Ticinese per la Previdenza, in L u g a n o (FUSC del 13. 8. 1983, n. 187, p. 2931). La fondazione è ora vincolata dalla firma collettiva a due di un membro delle organizzazioni padronali con un membro delle organizzazioni sindacali. Francesco Maurer, membro, è rappresentante delle organizzazioni padronali.

Ufficio di Mendrisio

27 dicembre 1983

Fondo di previdenza per il personale della ditta Metallo SA, in C h i a s s o, la previdenza per i suoi dipendenti, ecc. (FUSC del 13. 6. 1981, n. 133, p. 1902). Alex Engelderger, dimissionario, non è più membro del consiglio direttivo (C.D.); la sua firma è estinta. Nuovo membro del C.D. è Otto Frischknecht, da Schwellbrunn in Wohlen AG, con firma collettiva a due.

27 dicembre 1983

Fondazione di previdenza per il personale della ditta David & Pfister, in M e n d r i s i o, la previdenza a favore dei dipendenti della ditta (FUSC del 1. 8. 1964, n. 176, p. 2373). Giovanni Nava, non è più segretario del consiglio direttivo, la sua firma è estinta. Silvano Cedraschi, da Chiasso in Coldrerio, è stato nominato segretario, con firma collettiva a due.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau de Lausanne

22 décembre 1983

Fondation en faveur de la création de l'Oratoire d'un nouveau cimetière de la Communauté Israélite de Lausanne, in L a u s a n n e (FOSC du 29. 10. 1983, p. 3732). Statuts modifiés le 30 novembre 1983 sur des points non soumis à publication.

28 décembre 1983

Fonds de prévoyance de Garage Red Star S.A., in L a u s a n n e (FOSC du 25. 1. 1969, p. 195). La signature de Roger Jonas et Jean Bonetti est radiée. La fondation est également engagée par la signature individuelle de Daniel Badel, de Bassins, à Préverenges, président, et collective à deux de Jacky Barbey, de France, à Lausanne, membre du conseil.

29 décembre 1983

Centre romand de promotion du management (CRPM), in L a u s a n n e, fondation (FOSC du 8. 5. 1982, p. 1487). La signature de Jean-Pierre Masmejan est radiée. Le vice-président René Schneckenburger est nommé président et continue à signer collectivement à deux.

Bureau du Sentier (district de la Vallée)

23 décembre 1983

Caisse de prévoyance en faveur du personnel de la fabrique d'horlogerie Lugin frères S.A., aux Charbonnières, aux Charbonnières, commune du Lieu (FOSC du 16. 11. 1974, p. 3065). Par décision du 30 novembre 1983, de Département de l'intérieur et de la santé publique du Canton de Vaud a pris acte de sa dissolution et constaté sa liquidation. Celle-ci est donc radiée.

Marken - Marques - Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum

Office fédéral de la propriété intellectuelle

Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

326921. Hinterlegungsdatum: 22. April 1983.
Minolta Camera Co., Ltd., 30, 2-chome, Azuchi-machi, Higashi-ku, Osaka (Japan). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 260467. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. April 1983 an.

Chemische Erzeugnisse, Farbmittel und Farbstoffe sowie lichtempfindliche Materialien für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische und kinematografische Zwecke; Entwicklerpräparate und lichtempfindliches Material für Kopiermaschinen und -apparate; fotografische Filme, fotografisches Papier und fotografische Platten; elektrische und elektronische Einrichtungen zur Verwendung in der Berechnung und Beschaffung von Daten und statistischen Informationen, in der Überwachung, Kontrolle und Fernsteuerung von industriellen Arbeitsabläufen, einschliesslich Rechenmaschinen, elektronische Datenverarbeitungsanlagen; Kopiermaschinen, einschliesslich elektrostatische, fotografische, thermische, Diaoltrahparent-, Blaudruck- und Drehkopiermaschinen und -apparate; Mikrofilm-Leser-Kopierer, Planetarien, Druckmaschinen; Dupliziermaschinen und -apparate zur Verwendung im Büro; Lochkartensystem- und -büro-maschinen; Metallbearbeitungsmaschinen und -instrumente; wissenschaftliche, Schiffahrts-, Vermessungs-, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Automaten, die durch Einwurf von Münzen oder Jetons betätigt werden; Sprechmaschinen; Registrierkassen, Rechenmaschinen; Feuerlöschgeräte; elektrische Apparate und Instrumente, nämlich rotierende Maschinen wie Gleichstromgeneratoren, Wechselstromgeneratoren, Gleichstrommotoren, Wechselstrommotoren, Phasenverschieber und rotierende Wandler, Verteiler- und Steuerungsmaschinen und -geräte wie Gleichrichter, Transformatoren, Induktiv-Spannungsregler, Schalttafeln, Relais, Schalter, Trennschalter, Unterbrecher, Anlasser, Widerstände, statische Kondensatoren, Überspannungsableiter, Drosseln, Lokalschalter, Lampenfassungen, Stecker und Steckdosen, Verteilkästen und Sicherungen; Dioden und Transistoren; elektrische Lampen und Beleuchtungskörper wie Glühlampen, Miniaturlampen, Infrarotlampen, Fluoreszenzlampen, Quecksilberdampflampen, Hörschalllampen, Bakterienlampen, Neonreklamieröhren, Lichtbogenlampen, Lampen zum Angeln, Sicherheits-Bergwerklampen, Scheinwerfer, Spotlampen, Dynamolampen für Fahrzeuge, Blitzlichtlampen, Glühlampenfassungen und elektrische Entladungsbeleuchtungskörper; Batterien, einschliesslich Trockenbatterien, Nasselemente und Akkumulatorenbatterien; Messapparate und -instrumente, einschliesslich elektrische und magnetische Messinstrumente wie Amperemeter, Voltmeter, Wattmeter, Wattstundenmeter, Phasenmeter, Frequenzzähler, Leckdetektoren, Frequenzmeter, Antennenmessgeräte, Widerstandsmessinstrumente, Kapazitätsmessinstrumente, Vakuumröhren, Kennlinienmessgeräte, Messgeneratoren und -oszillatoren, Anzeigergeräte, Magnetfeldmessinstrumente, Schaltungsprüfer und Oszillographen; Telegrafienapparate, einschliesslich Bildtelegrafen, Fernschreiber, Fernsehsende- und -empfangsapparate und -geräte, Radiosende- und -empfangsapparate und -geräte sowie andere Ton- und/oder Bildaufnahmeapparate und -geräte, Elektronenmikroskope; elektrische Drähte wie blanker Draht, gummi- und kunststoffisolierter Draht, Magnetdraht und Draht mit Sonderisolierung; elektrische Kabel wie Leistungskabel, Fernmeldekabel; Anschlusskästen, Klemmenkästen und Kabelverschlüsse; elektrische Haushaltgeräte wie Bügeleisen, Herde, Grills, Heizkissen, Heizdecken, Fusswärmer, Heizplatten, Kochherde, Toaster, Kaffeemaschinen, Haartrockner, Haarwickler, Tauchsieder, Kleiderdreh-trockner, Ventilatoren, Waschmaschinen, Kühlschränke, Kühlanlagen, Kochtöpfe, Mixer, Massageapparate, Rasierapparate, Haarschneider, Reinigungsmaschinen und Staubsauger, Sonnenarien; Bestand- und Zubehörteile zu allen vorgenannten Apparaten, Instrumenten und Maschinen; Koffer, Beutel, Taschen und Etuis aus Leder, Lederimitation oder Metall, insbesondere für fotografische, optische und Filmapparate und -instrumente; optische Gläser, behandelte Gläser, Linsen, Prismen und optische Fasern; chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Apparate und Instrumente einschliesslich der dazugehörigen Bestand- und Zubehörteile; Papier für Kopiermaschinen und -apparate; Zeitschriften, Bücher, Fotografien, Fotoalben, Broschüren, Postkarten, Atlanten und Musiknoten; Unterrichts- und Lehrmaterial (ausgenommen Apparate); Tinten für Dupliziermaschinen und -apparate, für Kopiermaschinen und -apparate oder sonstigen Bürogebrauch; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel).
(Int. Kl. 1, 2, 7, 9, 10, 11, 16, 18)

MINOLTA

326922. Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1983.
Heritage Clothing (Private) Limited, Corner Craig Allen/Soutter Roads, Ardennie, Light Industrial Sites, Harare (Simbabwe). - Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Hausschuhe.
(Int. Kl. 25)



326923. Hinterlegungsdatum: 17. Oktober 1983.
Gebr. Ehrensberger, Hauptstrasse 104 und 108, 2552 Orpund. - Fabrikation. - Erneuerung der Marke Nr. 205675. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. Oktober 1983 an.

Holz- und Metallbearbeitungsmaschinen und deren Bestandteile.
(Int. Kl. 7, 8)



326924. Hinterlegungsdatum: 2. Mai 1983.
Bycosin AB, Karlstad (Schweden). - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 200084 von Sven Gustav Byström, Skoghall (Schweden). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 2. Mai 1983 an.

Flüssige Brennstoffe, auch Motorbetriebsstoffe, sowie solche mit Zusatzmitteln zur Verbesserung der Brennstoffverbrennung.
(Int. Kl. 4)



326925. Hinterlegungsdatum: 9. Mai 1983.
Torfwerk Königsmoor Kommanditgesellschaft, Neuland-Moorwerben, Neuland üh. Himmelpforten (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation. - Erneuerung mit eingeschränkter Warenliste der Marke Nr. 201379. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Mai 1983 an.

Torf, Torfmischdünger, Torfkultursubstrate.
(Int. Kl. 1, 31)



326926. Hinterlegungsdatum: 6. Mai 1983.
S. Szabo AG, Dufourstrasse 47, 8008 Zürich. - Fabrikation und Handel.

Haarschneide- und Rasierapparate.
(Int. Kl. 8)



326927. Hinterlegungsdatum: 19. Mai 1983.
Paul Rüfli, Kirchstrasse 74, 2540 Grenchen. - Fabrikation und Handel.

Kosmetische Spezialitäten schweizerischer Herkunft für die Gesicht- und Körperpflege.
(Int. Kl. 3)



P. Rüfli

326928. Hinterlegungsdatum: 20. Mai 1983.
Suzuki Jidosha Kogyo Kabushiki Kaisha (Suzuki Motor Co., Ltd.), 300 Takatsuka, Kamimura (Hamana-gun, Shizuoka-ken, Japan). - Fabrikation und Handel.

Motorisierte Fahrzeuge zur Beförderung auf dem Lande (insbesondere Motorräder) und deren Teile.
(Int. Kl. 12)



326929. Hinterlegungsdatum: 20. Mai 1983.
Suzuki Jidosha Kogyo Kabushiki Kaisha (Suzuki Motor Co., Ltd.), 300 Takatsuka, Kamimura (Hamana-gun, Shizuoka-ken, Japan). - Fabrikation und Handel.

Motorisierte Fahrzeuge zur Beförderung auf dem Lande (insbesondere Motorräder) und deren Teile.
(Int. Kl. 12)



326930. Hinterlegungsdatum: 17. Juni 1983.
«Hannes B.» - Boutique AG, Wühre 2, 8001 Zürich. - Fabrikation und Handel.

Parfüms und kosmetische Artikel; Leder und Lederimitationen; Stoffe aller Art am Stück; Bettwäsche, Gürtel, Beutel, Mappen, Koffer, Etuis, Säcke und Taschen, inkl. Brief-, Hand-, Reise- und Sporttaschen aus Stoff, Leder und Lederimitationen; Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Hausschuhe (ausgenommen Boxhandschuhe und Schuhe für den Boxsport).
(Int. Kl. 3, 18, 24, 25)



326931. Hinterlegungsdatum: 25. Mai 1983.
Markplatz-Apotheke, Dr. Walter Hofmann, Apotheke, Querstrasse 10, 8050 Zürich. - Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 199444. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. April 1983 an.

Heilmittel für Pferde.
(Int. Kl. 5)



(Durchgesetzte Marke)

326932. Hinterlegungsdatum: 30. Mai 1983.
Landmaschinenkommission der Landwirtschaftlichen Genossenschaftsverbände der Schweiz (UMA), Erlachstrasse 5, 3012 Bern. - Kollektivmarke. - Erneuerung der Marke Nr. 195482. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. November 1982 an.

Landmaschinen.
(Int. Kl. 7, 12)



326933. Hinterlegungsdatum: 11. April 1983.
Wilkins Bremer Silberwaren Aktiengesellschaft, An der Silberpräge,
Bremen 44 (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel.

Ver Silberne und echtsilberne Tafelgeräte und Bestecke.
(Int. Kl. 8, 14)

MHW

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 8113.

326934. Hinterlegungsdatum: 22. April 1983.
Wilkins Bremer Silberwaren Aktiengesellschaft, An der Silberpräge,
Bremen 44 (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel.

Ver Silberne und echtsilberne Tafelgeräte und Bestecke.
(Int. Kl. 8, 14)

BSF

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 8112.

326935. Date de dépôt: 30 mai 1983.
Les Fils de Maurice Rossel, 3, rue de la Croix d'Or, 2068 Hauterive. –
Production et commerce. – Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque no 196688. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 février 1983.

Vins neuchâtelois (Hauterive).
(Cl. int. 33)



326936. Hinterlegungsdatum: 30. Mai 1983.
Socimex AG, Zürich, Dorfstrasse 29, 8037 Zürich. – Fabrikation und Handel. – Übertragung und Erneuerung für einen Teil der Waren der Marke Nr. 229226 von Dr. Christian Straub, Langnau am Albis. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. Mai 1983 an.

Tischtücher, Servietten aus Stoff; Damen- und Herrenbekleidung; Lederwaren, nämlich Gürtel, Portemonnaies, Aktenkoffer, Koffer, Taschen, Portefeuilles, Schlüsselbünde, Schuhe (inkl. Sportschuhe).
(Int. Kl. 18, 24, 25)



326937. Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1983.
Tamás Kornis, Sedlbrunn 1, Pöttmes (Bundesrepublik Deutschland) und Andreas Kornis, Sedlbrunn 1, Pöttmes (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel.

Schmuckwaren aus Edelmetallen.
(Int. Kl. 14)

T+A

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 8115.

326938. Hinterlegungsdatum: 28. September 1983.
Rüegg-Naegeli & Cie. Aktiengesellschaft, Beethovenstrasse 49,
8002 Zürich. – Fabrikation und Handel.

Wissenschaftliche, optische, Kontroll- und Unterrichtsapparate und -instrumente. Datenverarbeitende Anlagen und Computer sowie Bestand- und Einzelteile und Unterheiten davon, nämlich Daten-Eingabe-Einheiten, Datenspeicher, leere und Daten oder Computerprogramme enthaltende Magnetbänder, Magnetplatten und dergleichen; Datenausgabe-Drucker; Büroeinrichtungen, nämlich Büromaschinen und Büromöbel; Büro-Organisationsmittel nämlich Registraturen, Karteien und Planungsanlagen; Büroartikel wie Farbbänder, Druckwalzen und Typenräder, Endlosformulare aller Art, gedruckte Listen, Computerzubehör, Formulare, Karten aller Art, Papier und Papierwaren für Bürobedarf; Drucksachen.
(Int. Kl. 9, 16, 20)

datasupport
Rüegg-Naegeli

326939. Date de dépôt: 31 mai 1983.
Interidea S.A., Moncor, route des Biches, 1752 Villars-sur-Glâne. –
Fabrikation et commerce.

Coutellerie, fourchettes et cuillers. Petits ustensiles et récipients portatifs pour le ménage et la cuisine (non en métaux précieux ou en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pineaux); verrerie, porcelaine et faïence, le tout pour la table et pour le ménage ou la décoration.
(Cl. int. 8, 21)

must de Cartier

326940. Hinterlegungsdatum: 1. Juni 1983.
Hagee (London) Limited, 39-45 Shaftesbury Avenue, London W. 1
(Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Hausschuhe.
(Int. Kl. 25)

Cecil Gee

326941. Hinterlegungsdatum: 2. Juni 1983.
Enviro-Spray Systems, Inc., 108 Park Drive, Montgomeryville (Pennsylvania, USA). – Fabrikation und Handel.

Druckbeutel für Spenderbehälter aus vielschichtigen Laminaten.
(Int. Kl. 16)

GrowPak

326942. Hinterlegungsdatum: 9. Juni 1983.
OT Ozonic Technology, Aegeristrasse 66, 6300 Zug. – Handel.

Ozon-Erzeugungsanlagen und -apparate sowie deren Bestandteile.
(Int. Kl. 9)



Die Marke wird blau ausgeführt.

326943. Hinterlegungsdatum: 9. Juni 1983.
Gebrüder Nauer AG, Obere Ebene 3, 5620 Bremgarten AG. – Handel.

Weine.
(Int. Kl. 33)



326944. Hinterlegungsdatum: 10. Juni 1983.
Sony Corporation, 7-35, Kitashinagawa 6-chome, Shinagawa-ku,
Tokio (Japan). – Fabrikation und Handel.

Tonbandkassetten-Aufnahme- und/oder -Wiedergabegeräte, Kopfhörer, Radiogeräte.
(Int. Kl. 9)



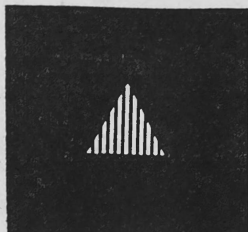
326945. Hinterlegungsdatum: 13. Juni 1983.
Prioritätsanspruch: Dänemark, 22. Dezember 1982.
Danfoss A/S, Nordborg (Dänemark). – Fabrikation und Handel.

Registrierungs-, Mess- und Kontrollinstrumente und -apparate, Thermostate, Thermoregulatoren, Thermorelais, Schützen, Motorschutzschalter, statische Frequenzumformer, elektrische Unterbrecher, elektrische Installationsmaterial, Heiz-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Ventilations-, Trocknungs-, Wasserdampfungs- und sanitäre Installationen und Teile davon und Zubehöre dazu; Kühlanlagen, Kuhlmaschinen, Regelapparate für Kälteanlagen, Apparate und andere Teile sowie Zubehör für Kühlanlagen und Kuhlmaschinen; Hähnen, Ventile für Kälte-, Heizungs-, Fernheizungs- und sanitäre Anlagen und Pumpen für Hydraulik und Ölbränner; Ölfeuerungs-Automaten, Ölpumpen, Ölvorwärmer, Kompressoren.
(Int. Kl. 7, 9, 11)



326946. Hinterlegungsdatum: 13. Juni 1983.
Prioritätsanspruch: Dänemark, 22. Dezember 1982.
Danfoss A/S, Nordborg (Dänemark). – Fabrikation und Handel.

Registrierungs-, Mess- und Kontrollinstrumente und -apparate, Thermostate, Thermoregulatoren, Thermorelais, Schützen, Motorschutzschalter, statische Frequenzumformer, elektrische Unterbrecher, elektrisches Installationsmaterial, Heiz-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Ventilations-, Trocknungs-, Wasserlieferungs- und sanitäre Installationen und Teile davon und Zubehör dazu; Kühlanlagen, Kühlmaschinen, Regelapparate für Kälteanlagen, Apparate und andere Teile sowie Zubehör für Kühlanlagen und Kühlmaschinen; Hähnen, Ventile für Kälte-, Heizungs-, Fernheizungs- und sanitäre Anlagen und Pumpen für Hydraulik und Ölbrenner; Ölfeuerungs-Automaten, Ölpumpen, Ölvorwärmer, Kompressoren.
(Int. Kl. 7, 9, 11)



326947. Hinterlegungsdatum: 13. Juni 1983.
Prioritätsanspruch: Dänemark, 22. Dezember 1982.
Danfoss A/S, Nordborg (Dänemark). – Fabrikation und Handel.

Registrierungs-, Mess- und Kontrollinstrumente und -apparate, Thermostate, Thermoregulatoren, Thermorelais, Schützen, Motorschutzschalter, statische Frequenzumformer, elektrische Unterbrecher, elektrisches Installationsmaterial, Heiz-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Ventilations-, Trocknungs-, Wasserlieferungs- und sanitäre Installationen und Teile davon und Zubehör dazu; Kühlanlagen, Kühlmaschinen, Regelapparate für Kälteanlagen, Apparate und andere Teile sowie Zubehör für Kühlanlagen und Kühlmaschinen; Hähnen, Ventile für Kälte-, Heizungs-, Fernheizungs- und sanitäre Anlagen und Pumpen für Hydraulik und Ölbrenner; Ölfeuerungs-Automaten, Ölpumpen, Ölvorwärmer, Kompressoren.
(Int. Kl. 7, 9, 11)



326948. Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1983.
Pedestal GmbH, Agiou Antoniou Street 9, Ano Patissia, Athen (Griechenland). – Fabrikation und Handel.

Anatomische Sandalen.
(Int. Kl. 25)



326949. Hinterlegungsdatum: 13. Juni 1983.
Aktiebolaget Vin- & Spritcentralen, Förmansvägen 19, Stockholm (Schweden). – Fabrikation und Handel.

Wodka schwedischer Herkunft.
(Int. Kl. 33)



326950. Hinterlegungsdatum: 13. Juni 1983.
Systèmes de traitements de surfaces S.A., en Boudron A, 1052 Le Mont-sur-Lausanne. – Fabrikation und Handel.

Anlagen und Einrichtungen für die Metallplattierung.
(Int. Kl. 7, 9)



326951. Hinterlegungsdatum: 13. Juni 1983.
Tenneco Inc., 1010 Milam Street, Houston (Texas, USA). – Fabrikation und Handel.

Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Färbemittel- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel. Maschinen und Apparate für land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke und für den technischen Einsatz; Apparate für die mechanische Behandlung von Stoffen; Erdbewegungs- und Grabenaushebungsmaschinen; Kranen, Aufzüge, Hebewerke, Förderer, Bestand- und Einzelteile aller vorgenannten Maschinen. Werkzeugmaschinen; Motoren (ausgenommen für Landfahrzeuge); Kupplungen und Treibriemen (ausgenommen für Landfahrzeuge); grosse landwirtschaftliche Geräte; Brutapparate. Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft und auf dem Wasser. Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und andere Molkereiprodukte, Speiseöle und -fette; Konserven und Pickles. Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz.
(Int. Kl. 3, 7, 12, 29, 31)



326952. Data del deposito: 19 maggio 1983.
Orval di Fagioli Valerio, via Berna 15, 6900 Lugano. – Fabbricazione e commercio.

Oreficeria, oggetti in metalli preziosi.
(Cl. int. 14)



Marchio d'artifice! n. 4068.

326953. Hinterlegungsdatum: 17. Juni 1983.
«Hannes B.» – Boutique AG, Wühre 2, 8001 Zürich. – Fabrikation und Handel.

Parfums und kosmetische Artikel; Leder und Lederimitationen; Stoffe aller Art am Stück; Bettwäsche; Gürtel, Beutel, Mappen, Koffer, Etuis, Säcke und Taschen, inkl. Brief-, Hand-, Reise- und Sporttaschen aus Stoff, Leder und Lederimitationen; Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Hausschuhe.
(Int. Kl. 3, 18, 24, 25)

HANNES B.

326954. Hinterlegungsdatum: 17. Juni 1983.
Balz Vogt AG, Industriestrasse 1, 8855 Wangen SZ. – Fabrikation. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 320580. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. Juni 1983 an.

Flüssige zementgebundene und/oder anhydritgebundene Böden; elektrische Maschinen zur Herstellung solcher Böden sowie transportable Dosier-, Misch- und Pumpanlagen; alle vorerwähnten Erzeugnisse schweizerischer Herkunft.
(Int. Kl. 7, 19)



326955. Date de dépôt: 19 juin 1983.
Cosmonor S.A., 10B, chemin des Princes, 1223 Cologny. – Fabrication et commerce.

Matériel à usage médical comprenant des seringues, notamment des seringues préremplies, des seringues d'injection avec et sans piston, des seringues spéciales pour la prise de sang; des appareils pour diagnostics, par exemple pour l'analyse du sang; des ampoules vides ou préremplies, des flacons pour la lyophilisation, des obturateurs, des bouchons, des valves, des filtres adaptables aux seringues d'injection, des supports pour ces filtres, des grilles de drainage pour ces filtres; des aérosols et des vaporisateurs à produits désinfectants, ainsi que des soupapes pour ces appareils; des récipients pour faire des mélanges de médicaments sous pression; des appareils de remplissage de seringues; des appareils pour obturer les ampoules et les seringues préremplies.
(Cl. int. 5; 10)



326956. Hinterlegungsdatum: 20. Juni 1983.
Prioritätsanspruch: USA, 22. Februar 1983.
Philip Morris Incorporated, 100 Park Avenue, New York (New York, USA). – Fabrikation und Handel.

Zigaretten.
(Int. Kl. 34)



Die Marke wird schwarz, rot, grün und golden ausgeführt.

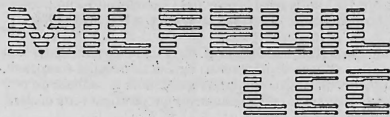
326957. Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1983.
Kohma AG, Pulvermühlestrasse 82, 7000 Chur. – Handel.

Maschinen, nämlich Homogenisatoren für die chemische und Lebensmittel-Industrie, Baumaschinen, Bauaufzüge, Wasser- und Schlamm-pumpen, Vibrationsmaschinen, Förderanlagen, Bestandteile der vorerwähnten Waren, insbesondere Walzlager, Wellendichtungen, Keilriemen, Dämpfungselemente, Förderrollen und dergleichen; Werbe-geräte mit wechselnden Bildern und Figuren sowie deren Bestandteile.
(Int. Kl. 7, 9, 17)

KOHMA

326958. Date de dépôt: 24 juin 1983.
L.C.C. - C.I.C.F. Compagnie Européenne de Composants électroniques (S.A.), 101 Boulevard Murat, Paris 16ème (France). - Fabrication et commerce.

Composants électriques et électroniques, notamment condensateurs.
(Cl. int. 9)



326959. Hinterlegungsdatum: 27. Juni 1983.
Prioritätsanspruch: USA, 27. Dezember 1982.
Lotus Development Corporation, The Lotus Building, 161 First Street, Cambridge (Massachusetts, USA). - Fabrikation und Handel.

Computerprogramme enthaltende Datenträger.
(Int. Kl. 9, 16)



326960. Hinterlegungsdatum: 30. Juni 1983.
Bio-Energy Systems, Inc., Ellenville (New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Sonnenkollektoranlagen sowie Teile solcher Anlagen und Zubehör für solche Anlagen einschliesslich von Wärmetauschern, Rohrverzweigungen, Leitungsverteilern, Sammelröhren; Pressen oder Presskörper zum Herstellen und Verschliessen bzw. Versiegeln von Kästen für die Aufnahme bzw. für den Einbau der Wärmetauscher sowie transparentes Blattmaterial aus mineralischem oder organischem Glas zur Bildung einer oberseitigen Verglasung oder Glasur auf den Kästen; Heizkörper.
(Int. Kl. 7, 11, 19)



326961. Hinterlegungsdatum: 30. Juni 1983.
Losinger AG, Könizstrasse 74, 3008 Bern. - Fabrikation und Handel.

Vorspannverankerungen, Felsanker, Schrägseilkabel, Bewehrungsanschlüsse, Gewebeschaltungen, Schutzummantelungen aus Gewebestoff, Container aus Gewebestoff.
(Int. Kl. 6, 17, 19, 20)



326962. Hinterlegungsdatum: 4. Juli 1983.
Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, 8005 Zürich. - Fabrikation und Handel.

Kosmetische Produkte für die Haarpflege.
(Int. Kl. 3)



326963. Hinterlegungsdatum: 4. Juli 1983.
S. Schmied & Co. elektrotechnische Bedarfsartikel en gros, ASM-Tableaubau, Zeltstrasse 93, 3138 Utendorf. - Fabrikation und Handel.

Bau-Stromverteiler für Innen- und Aussenmontage.
(Int. Kl. 9)



326964. Hinterlegungsdatum: 6. Juli 1983.
Hans Steffin GmbH & Co. Kommanditgesellschaft, Schwebelstrasse 10, Pforzheim (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation. - Erneuerung der Marke Nr. 197950. Firma geändert. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 15. Mai 1983 an.

Edelmetallwaren und Juwelen.
(Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 6399.

326965. Hinterlegungsdatum: 6. Juli 1983.
Eugen und Karl Strohacker, Rathausstrasse 3, Niefern-Öschelbronn 2 (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 198972. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. Mai 1983 an.

Schmuck-Ketten aus Edelmetallen; Modeschmuck.
(Int. Kl. 14)



326966. Date de dépôt: 6 juillet 1983.
Max A. Sandmeier AG Aarburg, vormals J. C. Bühler, Steinbullen 1, 4663 Aarburg. - Commerce.

Vins.
(Cl. int. 33)



326967. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1983.
Regu, Konrad Kessler, im Ror 6, Hadlikon, 8340 Hinwil. - Fabrikation und Handel.

Schalt-, Steuer- und Regelgeräte, Mikro-Prozessoren, Schaltschränke, Regeleinheiten, Programme enthaltende Datenträger, Nah- und Fernübermittlungsapparate, -geräte und -einrichtungen, Teile aller vorgenannten Erzeugnisse.
(Int. Kl. 9)



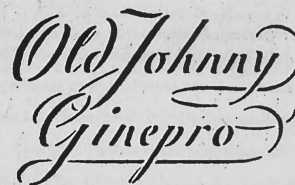
326968. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1983.
Grob & Co. Aktiengesellschaft, Stockerstrasse 27, 8810 Horgen. - Fabrikation und Handel.

Textilmaschinen sowie deren Bestandteile und Zubehör, nämlich Webschäfte, Weblitzen, Webblätter, Kettfadenschwächer und Lamellen.
(Int. Kl. 7)



326969. Hinterlegungsdatum: 12. Juli 1983.
Kindschi Söhne AG, Seehornstrasse 13, 7260 Davos Dorf. - Erneuerung der Marke Nr. 199266. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Mai 1983 an.

Wacholderbranntwein.
(Int. Kl. 33)



326970. Date de dépôt: 8 juillet 1983.
Jaquet-Girard S.A., 42, rue Central, 2502 Bienne. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 198855. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 juillet 1983.

Pièces d'horlogerie et leurs parties séparées.
(Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 1983.

326971. Date de dépôt: 11 juillet 1983.
Charles Hirschy, 31, rue du Crêt, 2300 La Chaux-de-Fonds. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 200405. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 avril 1983.

Bijouterie, orfèvrerie.
(Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 714.

Reexport von Stahlprodukten, die aus der Europäischen Gemeinschaft (EG) importiert wurden

In einer Entscheidung, die am 31. Dezember 1983 im Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften (EG) veröffentlicht wurde, hat die EG-Kommission mit Wirkung ab 1. Januar 1984 u. a. folgendes vorgeschrieben:

«Werden die im Anhang I (vgl. Tabelle) aufgeführten Erzeugnisse mit Ursprung in der Gemeinschaft aus einem Drittland eingeführt, so ist der Einführer verpflichtet, der zuständigen Zollstelle bei der Einfuhrzollabfertigung den Namen und die Anschrift des Herstellers der betreffenden Erzeugnisse anzugeben und zum Beweis seiner Angaben das bzw. die Dokumente vorzulegen.

Die Nichtvorlage des Dokuments bzw. der Dokumente stellt kein Hindernis für die Durchführung der betreffenden Lieferung dar, vorausgesetzt, dass der Einführer bei der zuständigen Zollstelle eine Kaution von 43 ECU je Tonne Erzeugnisse hinterlegt. Bei Vorlage des genannten Dokuments bzw. der Dokumente innerhalb von 15 Arbeitstagen nach der Hinterlegung wird ihm die Kaution zurückgezahlt. Werden die Dokumente nicht innerhalb des vorgeschriebenen Zeitraums vorgelegt, so behält die zuständige Zollstelle den Kautionsbetrag ein; dieser wird auf das Konto der Kommission überwiesen.»

Anhang I

Produktverzeichnis (alle Qualitäten)

- Warmbreitband (X)
- Warmbandstahl
- Mittel- und Grobbleche (3 mm oder mehr) hergestellt durch Längsteile von Warmbreitband
- warmgewalzte Quartebleche (auf anderen als Breitbandstrassen hergestellte Bleche)
- Breitflachstahl
- kaltgewalzte Bleche in Tafeln oder in Rollen und warmgewalzte Bleche in Tafeln unter 3 mm
- kaltgewalzte Bleche von 3 mm oder mehr in Tafeln
- davon Elektroleche
- feuerverzinkte Bleche in Tafeln oder Rollen
- elektrolytisch verzinkte Bleche in Tafeln oder Rollen
- Bleche mit organischer Beschichtung in Tafeln oder Rollen
- Bleche mit metallischer Beschichtung in Tafeln oder Rollen
- Breitflanschträger, I, U und H Profile von 80 mm oder mehr
- Walzdraht in Ringen (einschliesslich Betonstahl und sonstiger Stabstahl in Ringen)
- Betonstahl (mit Ausnahme von Betonstahl in Ringen)
- sonstiger Stabstahl (mit Ausnahme von Stabstahl in Ringen)

Réexportation de produits sidérurgiques importés de la Communauté européenne (CE)

Par décision publiée le 31 décembre 1983 au Journal officiel des Communautés européennes (CE), la Commission des CE a prescrit notamment ce qui suit, avec effet au 1er janvier 1984:

«Lorsque des produits visés à l'annexe I (voir tableau), originaires de la Communauté, sont importés d'un pays tiers, l'importateur est tenu de déclarer au bureau de douanes compétent, lors de l'accomplissement des formalités douanières d'importation, le nom et l'adresse du producteur des produits concernés en présentant le ou les documents qui justifient cette déclaration.

La non-présentation du ou desdits documents ne constitue pas un obstacle à la réalisation de la livraison en cause, à condition que l'importateur dépose, auprès du bureau de douanes compétent, une caution de 43 Ecus par tonne de produits. Cette caution lui sera remboursée sur présentation du ou des documents sus-mentionnés dans un délai de quinze jours ouvrables suivant la date de son dépôt. Si ce ou ces documents ne sont pas présentés dans le délai précité, le bureau de douanes compétent perçoit le montant de la caution; ce montant est versé au compte de la Commission.»

Annexe I

Liste des produits (toutes qualités, tous choix)

- larges bandes à chaud (X)
- feuillards à chaud
- tôles moyennes et fortes (de 3 mm et plus) obtenues par découpage de larges bandes à chaud
- tôles laminées à chaud ex quarto (tôles laminées à chaud sur d'autres trains que les trains à larges bandes)
- larges plats
- tôles laminées à froid en feuilles ou en rouleaux et tôles laminées à chaud en feuilles inférieures à 3 mm
- tôles laminées à froid en feuilles ou en rouleaux égales ou supérieures à 3 mm
- dont tôles magnétiques
- tôles galvanisées à chaud (en feuilles ou en rouleaux)
- tôles électrozinguées (en feuilles ou en rouleaux)
- tôles à revêtement organique (en feuilles ou en rouleaux)
- tôles à revêtement métallique (en feuilles ou en rouleaux)
- poutrelles, I, U, H (de 80 mm et plus)
- fil machine en couronne (y compris ronds à béton et aciers marchands en couronne)
- ronds à béton (exclus ronds à béton en couronne)
- autres aciers marchands (exclus aciers marchands en couronne)

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

Private Anzeigen Annonces privées Annunci privati

Stadt Zürich

4 ½ % Anleihe 1984–93 von maximal Franken 100 000 000

Der Erlös dient der teilweisen Deckung des Finanzbedarfes

Emissionspreis	100 %
Laufzeit	längstens 9 Jahre; vorzeitige Rückzahlung nach 7 Jahren möglich
Lieferung	20. Januar 1984
Coupons	Jahrescoupons per 20. Januar
Kotierung	wird an den Börsen von Basel, Zürich und Genf beantragt
Zelchnungsfrist	vom 6. bis 11. Januar 1984, mittags
	Zelchnungsscheine mit den wesentlichen Bedingungen können bei den untenstehenden Banken bezogen werden.

Zelchnungsstellen	Schweizerischer Bankverein Kantonalbank von Bern Schweizerische Kreditanstalt Schweizerische Bankgesellschaft Bank Leu AG Schweizerische Volksbank Vereinigung der Genfer Privatbankiers Verband Schweizerischer Kantonalbanken Verband Schweizerischer Regionalbanken und Sparkassen Gruppe deutschschweizerischer Privatbankiers
-------------------	---

Valoren-Nummer: 22 425

Seit  1928

Informationslisten
Handelsauskünfte und Inkasso
Im In- und Ausland
Verlustscheinverwertung

Credita

6403 Küssnacht am Rigi

Telefon 041 81 13 61

Verlangen Sie vom
Schweizerischen
Handelsamtsblatt
die unentgeltliche
Zusendung einer
Probenummer
der Monatsschrift
«Die Volkswirtschaft»

Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände

(14. Ausgabe 1979)

Es umfasst rund 1100 Verbände und enthält Name, Adresse, Gründungsjahr und Mitgliederzahl der Verbände sowie die Titel der Verbandszeitschriften.

Das Sonderheft kann gegen Voreinzahlung von Fr. 12.– auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, bezogen werden.

Liste des associations professionnelles et économiques de la Suisse

(14e édition 1979)

Elle comporte les noms d'environ 1100 associations avec leur adresse, leur année de fondation, leur effectif et le titre de leur périodique.

La liste peut être obtenue contre versement préalable de fr. 12.– au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne.